

## El otro Mellizo se confiesa

PÁGINA 4

**En Winnipeg, la Argentina gana medallas de orín**

PÁGINAS 10 / 11



**A una semana del Apertura, club por club**

PÁGINAS 5 / 9

**Cuando el fútbol busca una changa**

PÁGINA 7

ADRIAN PEREZ



# No se va

**La vigencia de Francescoli va más allá de cualquier despedida**



# Las voces

El presidente Carlos Menem afirmó ayer que el homenaje realizado al ex futbolista uruguayo Enzo Francescoli fue "una fiesta impresionante", que le hizo recordar a la despedida de Norberto Alonso, otro de los grandes ídolos que tuvo la entidad de Núñez. Además, antes de retirarse del estadio Monumental, Menem calificó a Francescoli como "un jugador excepcional. El hizo vivir jornadas maravillosas a todos los hinchas de River". El jefe de Estado también recordó que el gol de chilena que le marcó al seleccionado polaco en Mar del Plata, lo tiene "muy guardado. Esa es una de las mejores sensaciones que tengo en mi memoria". Y agregó: "Este es un día para disfrutar y para aplaudir a un ser magnífico y, fundamentalmente, a un gran padre de familia".

Por su parte, el último capitán de la Selección Argentina en la Copa América de Paraguay, el defensor Roberto Ayala, expresó que la alegría que le provocó participar de la fiesta de despedida de Francescoli lo reconforta "de la tristeza que dejó la frustrante participación del equipo argentino en Paraguay". El defensor del Milan de Italia también destacó que Francescoli "fue uno de los mejores compañeros que tuve en el fútbol. Es un tipo sensacional, de una gran calidez y de una lealtad inquebrantable".

A su vez, el director técnico de Uruguay, Daniel Passarella, quien se ubicó en uno de los palcos vip del estadio, resaltó que la fiesta "fue muy hermosa y emotiva, Enzo se merecía algo así".



WALTER GÓMEZ Y ENZO ENTRAN A LA CANCHA.

Quedó demostrado que tiene un físico privilegiado, debe tener uno o dos kilos de más".

Ernesto Francescoli, padre del ex jugador, señaló que su hijo "ha tenido el privilegio de nacer con el don de Dios y de la naturaleza. Estoy orgulloso de la carrera que ha construido. Todo lo que consiguió lo obtuvo con mucho esfuerzo y sacrificio. Yo lo amo y lo admiro como hincha del fútbol, le deseo lo mejor de acá en adelante".

En el día del final, Francescoli recibió una plaqueta de Futbolistas Argentinos Agremiados (FAA) como "reconocimiento a su trayectoria y por su contribución en las causas gremiales", según puntualizó Sergio Marchi, secretario general del sindicato.

## El partido

● Luego de un centro de Sorín, Francescoli se tiró en palomita y cabeceó de pique. Flores tapó a medias, pero Salas definió entrando por el segundo palo.

● Primer penal de Enzo. Bizerza lo empujó al entrar al área. Francescoli le pegó fuerte, arriba, al palo derecho de Flores, que se tiró a ese lado pero no llegó.

● Segundo penal. Lo bajaron a Saviola. El uruguayo le pegó suave a la izquierda de Flores, que se arrojó al otro sector.

● Sobre el final entraron los dos hijos de Francescoli. Luego de un pase de Enzo, los chicos combinaron y el mayor marcó el gol de derecha. Fue la última imagen del partido.

4	Bonano; Hernán Díaz, Ayala, Yepes, Altamirano; Monserrat, Astrada, Villalba, Aymar; Enzo Francescoli, Salas. DT: Ramón Díaz.
0	Flores; Cafú, Bizerza, Rodríguez, Lima; Romero, Pacheco, Bengoechea, Cedrés; Aguilera, Pandiani. DT: Julio Ribas.

Estadio: River.

Árbitro: Angel Sánchez.

Goles: 41m. Salas (R); 57m, y 65m. Enzo Francescoli (R), ambos de penal; 90m, Bruno Francescoli (R).

Cambios: En el primer tiempo Saviola por Villalba y Sorín por Altamirano (R). Canceña por Aguilera y Aguirregaray por Lima (P). En el segundo tiempo Lombardi por Hernán Díaz, Escudero por Monserrat, Angel por Aymar, Costanzo por Bonano, Gancedo por Salas (R), Bruno y Marco Francescoli. Rotundo por Bengoechea, Serafín García por Pacheco, Franco por Pandiani y Lima por Cedrés (P).

## Los números

Enzo Francescoli desparramó su talento futbolístico por seis clubes diferentes: Wanderers de Uruguay, River, Racing Matra y Olympique de Marsella de Francia, Cagliari y Torino de Italia, además de integrar la selección de su país. En River, el ex jugador marcó 134 goles en 231 partidos oficiales de AFA, y copas organizadas por la Confederación Sudamericana de Fútbol (CSF). Luego convirtió 20 tantos (74 partidos) en Wanderers, 32 (89) en Racing Matra, 11 (28) en Olympique de Marsella, 17 (98) en Cagliari, 3 (24) en Torino, y 17 (68) con la camiseta de Uruguay. En la entidad de Núñez debutó el 24 de abril de 1983 ante Huracán (River venció 1-0), pero su primer gol en Argentina lo convirtió tres días después, al convertir de penal el gol con que River le ganó a Ferro por 10; el arquero de Ferro ese día fue Eduardo Basigalup. En tanto, el último gol que convirtió fue el 14 de diciembre de 1997, a Leonardo Díaz, en el triunfo de River por 2-1 ante Colón, una semana antes de jugar el que sería su último partido, ante Argentinos, en el estadio de Vélez.



SEGUNDO PENAL Y ÚLTIMO GESTO GANADOR.

ENZO DENTRO Y FUERA DE LA CANCHA

# El Hombre

POR CARLOS STROKER

Cuando llegó por primera vez a River, algunos de sus colegas de aquella época recuerdan que era tímido, aunque con el paso del tiempo fue cambiando esa postura. Eso sí, afuera de una cancha y de un vestuario, siempre se mostró igual. Correcto, respetuoso, amable y —sobre todo— para sus colegas siempre mantuvo en alto el famoso código del fútbol. Pero a lo largo de su carrera, sobre todo sus compañeros en River y en la selección uruguaya, rescatan su personalidad, su talento, su entrega, pero también su otra cara, la del enojado o la del virtuoso que se quejaba por no recibir la pelota.

Cuando a la selección uruguaya la conducía Luis Cubilla, allá por las eliminatorias de 1993, con miras al mundial de Estados Unidos '94, los problemas se hicieron notar. Francescoli se encontraba en el fútbol italiano, pero no era el único. El entrenador había convocado a lo que en Uruguay llamaron la "Legión Extranjera", integrada por Francescoli, Rubén Sosa, Daniel Fonseca y otros. Para uno de los partidos, algunos jugadores, entre ellos

Francescoli, habían tenido alguno choques con el entrenador y decidieron no jugar con la camiseta celeste hasta la renuncia de Cubilla. Muchos hinchas uruguayos no perdonaron esa postura. Es que en realidad esos jugadores querían a un entrenador con el que se identificaran, como Oscar Tabárez.

Francescoli era uno de los que explicaba públicamente la posición y en la intimidad era también el que más fuerza hizo para que Cubilla dejara el cargo. Uruguay no fue a Estados Unidos, pero había que jugar la Copa América de Uruguay en 1995. La Asociación Uruguaya de Fútbol designó a Héctor Núñez y Francescoli y el resto de los rebeldes regresaron a ponerse la camiseta de su selección. No sólo eso: ganaron la Copa en una final frente a Brasil. Francescoli reconoce en la intimidad que le quedó una deuda pendiente con la selección de su país y quizá la pague si en el día de mañana se decide a ser entrenador.

Enzo sabe que en algún momento será director técnico de River. Es más, algunos dirigentes oficialistas ya habrían hablado con el uruguayo para que sea el técnico antes de llevarse a cabo las próximas elecciones. Lo ven



ENZO JUGANDO CON EL TIEMPO

# La Fiesta

POR JUAN SASTURAIN

Antes de las cinco de la tarde, cuando íbamos hacia la cancha, en un semáforo, un despistado que vio la caravana y no recordó campeonato ni copa cercana preguntó: ¿Quién juega? Y la respuesta fue de algún modo insólita: *Francescoli*. Y no le mentían. Tres horas después, cuando de apuro se terminaba el seudopartido entre ovaciones y un enano escurridizo de camiseta blanquirroja convertía con un derechazo a la izquierda del arquero Flores, alguien –libretita de cronista en mano– preguntó: ¿Quién lo hizo, che? *Francescoli*, le contestaron. Y no le mentían. Las respuestas estaban separadas por pocas horas y algo más de veinticinco años. Los partidos-homenajes suelen provocar esos crono-desfases.

Los de ayer fueron múltiples. Como si los

como una carta de triunfo y ayer quedó en claro que sigue siendo el ídolo que los hinchas de River no van a olvidar. Pero son los mismos dirigentes que piensan en ese futuro que recuerdan que a *Francescoli* no le gustaría dirigir a un jugador que haya compartido el vestuario con él. “Enzo dice que si hay algún ex compañero suyo, puede haber problemas de confianza y prefiere que no lo conozcan.” Por eso piensan en el 2001, año de elecciones.

Claro que su vuelta puede estar con el regreso de algún jugador como Ariel Ortega o Marcelo Salas. “Es distinto”, recordó otro dirigente. Es verdad, porque *Francescoli* es como un ídolo para ellos. Algunos recuerdan que *Francescoli*, el día que jugó por primera vez con el chileno, lo agarró en el vestuario y le dio muchos consejos. Sobre todo le quitó presión y lo tranquilizó. Adentro de la cancha, Salas hizo una jugada individual. *Francescoli* lo miró y le dijo: “Todo bien, pero dame la pelota”. También recuerdan que mantuvo muy poco contacto con Ramón Díaz y que su retiro hace más de un año se debió al fastidio que tenía porque el riojano seguía en su puesto.

*Francescoli*, ahora empresario, también pasó varias veces como columnista de programas deportivos. En una oportunidad, cuando ya estaba retirado del fútbol profesional, debía ir para hablar de River. Se negó, ya que había un periodista con el que no quería discutir y avisó que no lo hacía por ese motivo. También recuerdan las distancias que mantuvo al principio con Sergio Bertí o Eduardo Berizzo. Pero con el correr del tiempo, con el primero las distancias se acortaron, a tal punto que lo invitó para la fiesta de su despedida. Con el segundo no tanto, aunque el trato siempre fue de respeto. Así es *Francescoli*. Un ídolo, un talentoso que mostró su forma de ser afuera de los límites del campo de juego, aunque al hincha de River sólo le interesó lo que hacía adentro de ella. Y ahí no tuvo contra.

retazos del tiempo diseminados en la memoria y en el porvenir se hubieran sometido a un pespunteado rápido que *Francescoli* realizó cosiendo, haciendo alforzas, arrugadas a la textura futbolera de las últimas décadas. En principio, el Príncipe –que sus fervorosos súbditos quisieron rey– tomó posesión del partido y enarbó el bastón de mando administrando, más allá del decorativo Ángel Sánchez (nunca más ángel que ayer) el comienzo y el final.

Primero, por las suyas, borgeanamente, se puso a las espaldas la historia, se inventó un antecedente llamado Walter Gómez (“la gente ya no come por...”) y se lo metió en la cancha a dar el puntapié inicial del partido final. Allí hizo sentir el peso de una genealogía racial de sutiles orientales que nace en el ladero de Labruna en los cincuenta y muere seguramente en él: una raza real de dos. Con eso empezó, poniendo en antecedentes a la multitud de cuáles eran sus deseos en el momento de hacer leyenda, cómo quería ser leído.

Después, también por las suyas, se puso por delante la historia multiplicada en otros dos nuevos con su apellido y en calidad de supernumerarios los hizo tocar hasta el gol que le puso el moño al partido y a la fiesta para que fuera también para ellos dos inolvidable.

Y no sólo eso hizo *Francescoli* con el tiempo, el dueño de la pelota y de las emociones el día de su apoteosis. Lo más lindo que hizo fue jugar todo el tiempo y juntar jugadores de medio tiempo a su alrededor, mitades hechas a su semejanza: Saviola y Aimar (17 más 19) ni siquiera suman los años del repartidor de talento y de recuerdos y de modelos. La hora y media corta en que jugaron todos juntos más Salas tiene mucho de sueño del pibe y del veterano. Amontonar talentos y sintonías en un mismo terreno y con una misma camiseta con un mismo objetivo futbolero de llegar al gol con ternura.

Lo último que hizo *Francescoli* ayer con el tiempo fue volverlo reversible. Fue un lugar común escuchar la reflexión gardeliana de que cada vez juega (jugará) mejor; fue otro lugar común decir que podría seguir casi casi el tiempo que quisiera, más allá de facilidades que tuvo y no tendría. Pero fue incluso más lejos. El “no se va” volvió una y otra vez desde las tribunas colmadísimas y no significó presión –ya no tiene sentido– sino pasión ratificada de permanencia y continuidad: *Francescoli* significó ayer en River la ratificación de una manera de ser y de entender el fútbol con la que la multitud no quiere perder contacto.

Fue evidente que la fiesta iba mucho más allá del pretexto de despedida: fue un sano, saludable motivo para juntarse, y no es casual la repercusión extraordinaria que la convocatoria tuvo. No faltó nadie porque el fútbol entendido como *Francescoli* lo ha practicado es natural, culturalmente inclusivo: es lo que todos quieren ver y jugar. Y River (la multitud, la institución) pudo ayer sentir que ese jugador emblemático, ese extraño ídolo del bajo perfil y la alta calidad de fútbol y de vida, es un patrimonio simbólico demasiado grande y raro como para dejarlo ir sin luces ni gestos de enfática admiración. Y River hizo lo que correspondía.



## La anécdota

Enzo Francescoli fue, además de un notable futbolista, un hombre muy respetado en el ambiente por su excelente comportamiento y su discreción y austeridad pese a ser uno de los jugadores más famosos de Argentina. Impresionaba su manera de jugar, pero también su equilibrio y la sencillez con la que abordó la histeria que rodea al fútbol, esa que muchas veces devora talentos y humidades.

Resultaba común observar durante los últimos años de su carrera cómo sus adversarios de turno le pedían su camiseta para guardarla como un preciado recuerdo o por lo menos se acercaban a él para saludarlo. Pero pocas veces se lo vio tan exaltado a *Francescoli* como aquella tarde de 1995, ocasión en la que River jugó con Gimnasia y Esgrima La Plata en el estadio Monumental (1-1).

Claro, debió vérselas nada más y nada menos que con Guillermo y Gustavo Barros Schelotto, dos talentosos jugadores, tan hábiles para gambetear como para cargar y hacer calentar a los rivales, dos petardos fogueados

en infinidad de picados, en los que se aprende a moldear recursos técnicos y orales, eso que, para jugar al truco, por ejemplo, son muy valorados.

Algunos meses después del partido en cuestión, Alberto Márcico, verdadero compinche de los mellizos en Gimnasia, dio detalles del diálogo que desató la ira del uruguayo.

—Che, ¿por qué no te comprás una sota na? —lo cargó Gustavo después de meterle un caño.

—Callate, que yo tengo dos palos —respondió *Francescoli* cansado de tantas provocaciones, haciendo referencia a la plata que había ganado en su carrera.

—Está bien—replicó el mellizo—, lástima que con esos dos palos no podés cambiarte la cara de sapo que tenés.”

(La historia está incluida en el libro *Las anécdotas del fútbol. La viruta*, del periodista Enrique Escande, con la colaboración de Diego Borinsky y Carlos Werd. El libro, editado por Planeta, se presentará la semana próxima.)

## La canción

La siguiente es la letra de la canción que el cantautor Ignacio Copani le dedicó a Enzo Francescoli.

### Inmenzo

Enzo lleva su fantástica figura, recorriendo con honor el mundo entero. Sangre azul tendrá este noble caballero, pero es blanca y colorada su armadura. Enzo lleva su talento como lanza, sin usar la fuerza bruta ni el temor, sin embargo retrocede el invasor derrotado, cuando el príncipe avanza. Es tan grande que si debo hablar del Enzo, los laureles, los elogios... quedan chicos, la palabra de alabanza se hace añicos,

es *Francescoli* tan grande que ahora pienso que su nombre debería ser Inmenzo. Pues de gloria me hizo inmensamente rico. Es inmenzo cuando frena, cuando engancha. Es inmenzo por su eterna habilidad y es gigante por el don de su humildad tanto dentro como fuera de la cancha. Y es inmenzo el amor que tanta gente le profesa al oriental más argentino, al botija que con casi nada vino y hoy se va siendo el campeón del Siglo XX. Quiero verte una vez más, querido Enzo, por la risa que hasta en sueños multiplico, por el canto y la alegría de los chicos con su príncipe surcando el universo. Quiero verte una vez más, querido inmenzo. Quiero verte una vez más... te lo suplico.



MICHELINI  
(SAN LORENZO)

JORGE LARROSA



LA NUEVA ESPERANZA DEL CICLON.

**"Con los juveniles se puede ganar el título"**

POR A.D.B.

Luego de algunas disputas internas entre jugadores y dirigentes, San Lorenzo intenta retomar el rumbo del éxito en este inicio de temporada. Para ello, hizo todos los esfuerzos para contar con Pablo Michelini, ex volante de Racing, pero después de un tiempo prolongado en un mismo lugar, uno siempre necesita cambiar. Ahora no quiero perder esta nueva oportunidad que se me presenta.

—¿Te sacaste un peso de encima al irte de Racing?

—No, no. Reconozco que es un cambio grande, yo estuve cinco años en ese club y me sentí muy cómodo. No me estoy escapando de Racing, pero después de un tiempo prolongado en un mismo lugar, uno siempre necesita cambiar. Ahora no quiero perder esta nueva oportunidad que se me presenta.

—¿Y hacia dónde apuntará San Lorenzo?

—El equipo viene de dos buenas campañas. En la última temporada no bajó del quinto puesto, pero ahora necesita más. El título es lo único que le sirve, ése será el verdadero objetivo.

—Se fueron muchos hombres de experiencia, ¿pensás que los juveniles podrán asumir el compromiso de ganar un campeonato?

—Sí, no tengo dudas. Los más grandes tendremos que ayudarlos para que la presión no sea una carga para ellos, y puedan responder a las exigencias. Pero no hay que olvidarse que se quedaron jugadores como (Juan José) Borrelli y (Iván) Córdoba, y también se sumó Ariel López, que viene de un fútbol muy exigente como el europeo. Entre todos trataremos de cumplir con las expectativas que se generaron en torno a este plantel.

—Pero ya arrancaron con una derrota (0-1) en la Copa Mercosur...

—Si bien se perdió, el juego que mostró San Lorenzo fue muy reconocido. Estoy convencido de que debemos continuar con ese estilo, de esa forma comenzarán a llegar los triunfos.

—¿Y cómo ves el futuro de Racing?

—Y... van a pasar muchos años para que se acomode. El club debe 40 millones de dólares y en diciembre de este año debe presentar un plan de pago. Si uno imagina que pagará la deuda durante diez años, por lo menos todo ese tiempo tardará para poner las cosas en su lugar. Y por más que los jugadores traten de estar al margen de todo, el tema es fundamental para el futuro futbolístico.

—¿Te fuiste molesto con alguien?

—No. El único problema fue que lo que me debía el club fue a parar a la quiebra, y tendré que esperar un tiempo largo para poder cobrarlo. Eso lo sufrimos todos los jugadores que estábamos antes de que se decretó la quiebra, y fue lo que más me dolió.

—¿Pensás que hay alguna similitud entre dos personas como Daniel Lalín (ex presidente de Racing) y Fernando Miele (actual presidente de San Lorenzo)?

—Particularmente, yo tuve un buen trato con Lalín, y sé que él le aportó mucho dinero a Racing. A muchos les molesta la forma que tiene de decir y hacer las cosas, pero de Racing no se llevó ni un peso. A Miele todavía no lo conozco mucho, recién llego a San Lorenzo y no puedo dar una opinión apresurada. Generalmente, la verdad se conoce con el tiempo.

FUTBOL EL MELLIZO GUSTAVO, REFLOTADO EN BOCA

# "Cambié mucho y ahora tengo el respaldo del cuerpo técnico"

POR FACUNDO MARTÍNEZ

La semana pasada el empresario Ricardo Schlieper se reunió con el dirigente de Boca Carlos Santillán para negociar la renovación de los contratos de los mellizos Barros Schelotto. El representante concluyó que "las conversaciones con Boca serán duras" y que de haber un acuerdo "llegará recién después de varias reuniones". Los "Mellizos" quieren un pequeño aumento en las primas y ser compensados por el quince por ciento que se pierden debido a que Boca no efectuó la compra definitiva de sus pases a Gimnasia. En lo personal el clima es de "desilusión", en lo futbolístico no. Los dos hermanos continúan afianzándose en Boca. Guillermo desbordando y convirtiendo goles, como contra el San Pablo, Gustavo lo va haciendo paso a paso, después de muchas idas y venidas. En un diálogo con **Líbero**, el mellizo menos famoso, Gustavo, habló sobre el momento que están viviendo, sobre la búsqueda de continuidad, sus cambios y su consolidación en el plantel.

—¿Esta temporada va a ser muy importante para vos porque se va a poner en juego tu consolidación en Boca?

—Sí, después de mucho tiempo creo que este es el momento donde voy a tener muchas posibilidades de jugar y además siento más confianza que antes.

—¿Esto de que Boca apueste de entrada en la Mercosur te ilusionó?

—El año anterior a la Mercosur le dimos importancia pero en este torneo el arranque no es el mismo, y no es la misma intención. Boca va a estar con el mismo juego de siempre y con las mismas ganas, pero peleando en los dos frentes con la misma intensidad y eso creo que es bueno para todos.

- **Contrato "Creo que lo mejor es que se resuelva lo antes posible para estar todos tranquilos. No es una situación que nos puede sacar de un partido, pero sí nos va a dar mucha tranquilidad a mi hermano y a mí"**

—¿Qué fue lo que cambió para que estés en los planes de Boca, después de todo lo que pasaste desde que estás en el club?

—Fundamentalmente, tuve más posibilidades de mostrarme, quizás por el hecho de que varios jugadores tuvieron que ir a la Selección, y porque también uno va cambiando, va creciendo, va teniendo más madurez, tanto en lo futbolístico como en otras cosas.

—¿En qué otras cosas?

—En lo futbolístico, y también en lo personal. Yo cambié.

—¿Cuánto tiene que ver Bianchi en estos cambios?

—Antes de irme de vacaciones tuve una charla con él, entre nosotros, y a partir de ahí, más allá de que no esté jugando, que no sea titular, he sentido el respaldo del cuerpo técnico.

—¿Qué es lo que tenés para aportar de más a este equipo, que ya está un poco consolidado?

—Yo tengo mis características, y sé que en algunos partidos eso puede servir para que juegue desde el inicio y en otros no. Pero lo importante es sumar siempre para Boca, tanto desde afuera, si no me toca estar, como desde adentro.

—¿El recambio de jugadores puede ser la clave para esta temporada?

—Creo que el nivel está muy parejo, y cualquiera puede entrar al equipo sin que se sienta la diferencia, y eso en un plantel es muy importante.

**El menos famoso de los Barros Schelotto dice que está en un buen momento y espera mantener la levantada de los últimos tiempos.**



GUSTAVO BARROS SCHELOTTO: "AHORA PUEDO MOSTRARME."

—¿El tema de los contratos, del tuyo y el de Guillermo, los preocupa?

—Creo que lo mejor es que se resuelva lo antes posible para estar todos tranquilos. No es una situación que nos puede sacar de un partido o del tema futbolístico, pero si nos va a dar mucha tranquilidad a Guillermo y a mí, y a los dirigentes de ambos clubes, y al periodismo también. Pero te repito, en la parte futbolística nosotros pensamos de la misma forma y no nos va a cambiar el hecho de no tener arreglado lo contractual.

—Está bien, ¿pero hubieran preferido que Boca compre los pases?

—Esa es una decisión de los dirigentes, son ellos los que la tienen que tomar.

—¿Cómo vive todo esto el jugador?

—Nosotros nunca hablamos bien con los dirigentes de Boca sobre lo que quiere Gimnasia, y tampoco hablamos con los de Gimnasia. Me imagino que en estas horas vamos a charlar para ver en qué termina todo esto.

—¿Los perjudica que el préstamo se renueve, por lo menos en lo que respecta al quince por ciento que les corresponde por la transferencia?

—A los dos clubes les tengo mucho respeto y por eso me gustaría que todo se resolviera cuanto antes. Todavía no sé cuál es la posición desde la que negocia cada club. Cuando lo sepa te voy a poder decir más.

—Gimnasia pide por la mitad de los pases unos 6 millones de dólares.

—Ni idea, todavía no sé nada.

—¿No sentís que ustedes quedaron un poco afuera de todo este arreglo?

—Sí, porque desde un primer término se juntaron ellos (los dirigentes).

—¿Cuál sería la situación ideal?

—Para mí, pertenecer a un solo club. Eso va a ser lo mejor.

—¿De alguna forma que Boca compre los pases sería por lo menos un reconocimiento?

—Sí, sobre todo por Guillermo, por todo lo que hizo en el último año. Pero sabemos que es una decisión muy difícil porque hay muchas pautas que se hicieron hace dos años y ahora hay que resolverlas.

## Amistoso con Almagro

Boca jugará hoy a las 15.30 un amistoso contra Almagro en la cancha auxiliar número 1 de Casa Amarilla. El partido, arreglado de urgencia, será a puertas cerradas y tendrá como objetivo, además de la práctica de fútbol, limpiar las fechas de suspensión que deben purgar Guillermo Barros Schelotto y Rodolfo Aruabarrena, quienes fueron expulsados en el último partido de la Copa de Invierno frente a Independiente. Es que el técnico Carlos Bianchi tiene pensado jugar con todos los titulares el próximo 11 de agosto contra el Barcelona, en España.





QUE LAS CANCHAS SE LLENEN DE OLE Y DE FÚTBOL.

POR DIEGO BONADEO

DIEZ PALPITOS PARA EL APERTURA '99

# No todo está perdido

**1** Hay quienes cuestionan por burocráticos a los equipos de fútbol que una vez frustrado un movimiento ofensivo, pero sin perder el control de la pelota, comienzan otra vez buscando por otro lado, quizá lateralizando, para tratar de encontrar el rescuicio, la alternativa, el cambio de ritmo y hasta el error, para no perder la ilusión de llegar hasta el arco contrario a partir del fútbol en que se cree.

**2** Algo parecido aparece en el subconsciente de quienes esperamos que el próximo viernes, con el anticipo de la primera fecha del Apertura del cierre del milenio, el fútbol argentino busque con fantasía y no con desesperación el mejor camino para encontrar las recetas del jugar bien que llevará casi inexorablemente a ganar bien.

**3** Y el antecedente inmediato, por lo menos de algunos de los afortunados elegidos para participar entre los "convocantes del Mercosur" fue justamente el arranque de la copa homónima, millonaria más en dinero que en juego, pero que en la semana que terminó dejó varias puntas como para pensar —una vez más, qué se le va a hacer— que no todo está perdido.

**4** Pareciera meridianamente claro que, para llegar al "ole", hay que poner "huevos". Pero no de los convencionales o de los futbolísticamente correctos. No se trata de apostar la cáscara, la clara y la yema a la pierna fuerte, el entrecejo frunciendo para el primer plano de la cámara con zoom de la tele o el pecho sacado y henchido para discutir una posición adelantada o bostear el pedido de una tarjeta. Son los otros huevos. Son los huevos de pedir la pelota, de tratarla bien, de darla redonda y a quien corresponde, de tomar riesgos para crear. Y no habrá "ole" sin huevos de los buenos. Porque ningún equipo podrá hacer tres o veinte pases seguidos si sus jugadores no asumen el riesgo —los huevos, otra vez— de una mala entrega, una intercepción o un contraataque.

**5** Aunque para muchos haya sido un trámite, la goleada de Boca a San Pablo por 5-1 por la Mercosur supone ni más ni menos que la presentación de dos clubes históricamente representativos del fútbol de esta parte del continente. Aunque Boca sea en este momento mucho más al fútbol argentino que San Pablo al fútbol brasileño. Ese primer tiempo del sábado por la tarde-noche en la cancha de Ferro será re-

**El inicio de la Copa Mercosur dejó algunas puntas para persistir en la idea de que el coraje, el buen juego y el goce caminan por la misma senda.**

cordable por más de un rato, tanto por aptitud como por actitud de parte de este Boca que tuvo ausente a Palermo y al exquisito Riquelme lejos del eximio repostero, especialista en adornar con las mejores frutillas los postres más berretas. Y los "huevos" de este Boca que siempre fue por más llevaron al "ole" y al disfrute con su fútbol sin manuales ni videos, sin pelotazos ni empujones. Como siempre lo puntualiza Jorge Valdano, "bien ordenado (que no quiere decir disciplinado, sino convencido de lo que se quiere y entendiendo para qué se entra en la cancha) al principio, para poder desordenarse bien después".

**6** Y mientras Boca conserva casi exactamente el mismo plantel que lo llevó al bicampeonato, si Diego Latorre, ahora en México, hubiera arreglado condicio-

nes con River, bien podría haber recreado aquello del "cabaret". Pocas veces en una pretemporada los vaivenes propios de las incorporaciones y de los alejamientos han enarecido tanto los aires de un club de fútbol en la Argentina. Y la cuestión no pasa por episodios puntuales y aislados como los éxodos de Sergio Berté, Hernán Díaz —aparentemente por rencillas domésticas— o la venta de Berizzo o la de Gallardo. La "mascardización" del mercado futbolístico argentino parece tener su epicentro en River, aunque la geografía empresarial del intermediario no pasa solamente por Núñez. No menos de diez nombres de primer nivel se han venido barajando de dos meses a esta parte como supuestamente seguros engrosadores del plantel que dirige Ramón Díaz. Todas, o casi todas, primicias truchas. Con cierto parapeterismo tilingo y muchas veces involucrado como cómplice por acción o por omisión. Y en lo que hace al juego, River empató con Palmeiras por la Mercosur, jugando mal como local. Todo parece bastante complicado. Más por molestias exógenas que por cuestiones que tengan que ver con el juego o con la competencia futbolística.

**7** Las aves de rapiña —buitres, caranchos, lechuzas, chimangos, y demás— esperaban con avidez osamentas caídas y sangre fresca porque San Lorenzo debuta en la Mercosur jugando en Chile contra el equipo de Pipo Gorosito. No hubo banquete para la necrofilia comunicacional y, a

cambio, sí, una predisposición futbolística de San Lorenzo alejada de las urgencias y cercana a entender los tiempos del fútbol tal como los tiempos del fútbol deben ser entendidos. Aunque haya perdido.

**8** Racing sigue sorprendiendo. Y más a quienes tenemos una inveterada torpeza para hacer cuentas y entender de sindicaturas y de residualidades. No se trata del juego, sino desde dónde viene Racing con sus problemas y quiebras y cómo Racing ha podido posicionarse en cuanto a refuerzos futbolísticos para el Apertura que se inicia el viernes.

**9** Independiente jugó bien —de a ratos muy bien— contra Corinthians en San Pablo. Y ganó. Vélez sigue con el síndrome de los muchos títulos en pocos años y las exigencias y presiones de quienes pretenden siempre más. Como si los demás no jugaran. Intenta transparentar sus asuntos extrafutbolísticos. En la cancha habrá que esperar. Y algo parecido pasa con Lanús y con Gimnasia. Afortunadamente, a la vuelta de cada esquina futbolística puede aparecer la sorpresa inesperada y uno supone sin horóscopos ni lectura de manos que Rosario Central podría andar por allí.

**10** Importa volver a lo de Boca. Tomando como referencia su partido contra San Pablo. Está claro que Boca sigue siendo candidato otra vez. Sería bueno que los demás intenten serlo desde el "ole" y no desde los miedos, las urgencias y las menesterosidades.



# "El apellido me lo dio mi viejo, no mi hermano"

POR ADRIÁN DE BENEDICTIS

**A** dos años y medio de gestión en Independiente, ¿qué balance puede hacer?

—En lo institucional es un balance altamente positivo. Nosotros iniciamos nuestro trabajo con un pasivo muy alto, y en esas condiciones se hace todo más difícil. En este tiempo hicimos la sede totalmente nueva, instalamos el polimodal, y mejoramos la cancha. En este momento, en la escuela hay 1500 chicos. Hay que tener en cuenta que heredamos 108 juicios, y ahora nos quedan 15. Además, bajamos el pasivo en casi 5 millones de dólares.

—¿Y en lo deportivo?

—Se hizo un trabajo muy importante con los juveniles, y en lo profesional, lo único que nos queda es ser campeón. Porque vos no podés hacer medias cosas en Independiente. Esta es una institución donde ser campeón es lo único que le sirve. Hay clubes que con hacer una buena campaña está bien, pero acá hay que ser campeón de todo. Por eso logramos 15 Copas Internacionales. Esa historia es la que te lleva a pensar y a decir que en lo deportivo te falta.

—¿Y si llega diciembre y el título no se consiguió?

—No hay que adelantarse, confiamos en que el equipo pueda continuar en la senda del triunfo. Hay plantel y cuerpo técnico suficientes para lograrlo.

—¿Cuánto debía el club cuando usted asumió?

—Eran 29.684.000 pesos. En el primer balance tuvimos 24 millones, y creemos que seguirá bajando de acá a fin de año.

—¿Y cómo se genera esa deuda?

—Y... las cosas te pueden salir mal. También tiene mucho que ver la parte futbolística, que es la madre de todo esto. Yo considero que lo más grueso es el fútbol.

—¿Cuáles son los principales acreedores?

—Acá no hay acreedores. Si vos tenés de la deuda total el 58 por ciento de jugadores, ya no tenés acreedores. Lo que pasa es que este es un club muy grande que tiene 70 disciplinas deportivas amateur. El otro día los directivos que fueron a cerrar la venta de Rotchen al Español (España), no podían creer el colegio que habíamos formado. No hay que olvidarse que Independiente tiene 52 mil socios.

—¿Las sociedades anónimas serían una solución para que no aparezcan deudas tan elevadas?

—No, para nada. Si este club tiene 94 años de vida, y pensando que pasa el milenio e hizo todo lo que hizo, y cuenta con un patrimonio que tiene entre 80 o 90 millones de dólares, yo no entiendo por qué tiene que ser una sociedad anónima. ¿O acaso las sociedades anónimas no quiebran? Lo que pasa es que vivimos en un país y en un fútbol muy difícil, y pasaron cosas que habrá que mejorar.

—¿La propuesta de Mauricio Macri de convertir a los clubes en sociedades anónimas es equivocada?

—Totalmente. El dice que el fútbol así se muere, y yo a veces me pregunto cómo algunos llegan a tener posiciones tan importantes en la vida. Si vos venís de un origen muy bajo, le vas a dar un valor total a lo que tenés arriba. Cuando venís de muy arri-

**Héctor Emilio Grondona inició su etapa final como presidente de Independiente.**

**A los 62 años, buscará la reelección en diciembre. Sus opositores serán Pedro Iso (ex presidente) y Daniel Grinbank.**

SANDRA CARTASSO



ba, es difícil darle valor a lo de abajo. En definitiva, cada uno piensa según su origen. Estoy convencido de que no se necesita gente de dinero para hacer un club, sino buena voluntad.

—¿La reunión en Ezeiza lo dejó conforme?

—Desde la propuesta que llevó Independiente en lo económico e institucional, fue sumamente favorable. Y más allá de que queremos que se realice un solo campeonato, el nuevo sistema de clasificación y descensos nos parece positivo.

—¿Hay que cambiar las estructuras de la AFA?

—Si las cosas están mal hay que cambiar como sea. La estructura en sí, hay que cambiarla. Yo creo que ahora mi hermano (Julio) está solo, ojalá que se rodee de gente idónea. Lo único que me parece acertado es la decisión de castigar en lo económico cuando no se cumplen las normas, de esta manera se comienza a transitar por un camino de reflexión.

—¿Qué errores cometió la AFA en los últimos años?

—Posiblemente, no controló a los clubes como correspondía. En ese sentido fue muy permisiva. Si ponemos las reglas en juego y hacemos un reordenamiento total al iniciar la temporada, de alguna manera es un castigo. Hay que cumplir como corresponde. Si yo tengo que cumplir un horario y siempre llevo tarde, me tienen que multar.

—¿La televisión es la única que puede salvar a los clubes?

—No, la salvan los dirigentes. La televisión tiene que pagar lo que tiene que pagar. Ahora dicen que van a elevar el aporte a los clubes, pero yo no quiero que aumenten nada, solamente que paguen el 50 por ciento del contrato con AFA, y que se facture lo que corresponde. Porque si en vez de darte cuatro te dan diez o doce y los dirigentes gastan veinte, no tiene la culpa la televisión.

—¿Es perjudicial el contrato de la AFA hasta el 2014?

—Yo creo que si aparecen propuestas mejores se tiene que cambiar.

—¿La violencia está controlada en Independiente?

—La violencia no está controlada en Argentina, en Independiente, ni en ningún lado.

—Pero este problema aumentó en los últimos años.

—Y bueno, en lo socioeconómico no estamos bien, la población está pasando momentos muy duros, y todo eso trae aparejado un montón de cosas que antes no existían. Además, tenemos un problema total que es la droga, que distorsiona todo.

—¿Y desde la AFA se están haciendo las cosas precisas para erradicarla?

—La AFA y los clubes no tenemos los poderes para erradicarla, porque las leyes no se están aplicando. Ahora vamos a po-

ner el sistema de seguridad con las cámaras, pero una vez que ubiquen a los que hacen disturbios, ¿qué pasa? El otro día escuchaba a un precandidato a presidente que decía que por población hay un porcentaje de marginados de alrededor de 120 mil, y si hay 70 mil en las cárceles, entonces hay 50 mil que están en la calle. Y eso lo tienen que solucionar.

—¿Sigue pensando que hay que legalizar las drogas?

—Yo creo que cuando hay una película, y el Comfer la suspende porque no puede emitirla por distintas circunstancias, a la semana esa película vuelve al cartel y el cine se llena enseguida. Porque todos queremos saber qué era. Es como la Fórmula 1, todos queremos estar en la largada para ver si en la primera curva se mata alguno. Entonces, si la dejamos libre, consumirán más o consumirán menos. Ojalá que yo pudiera contestar esa pregunta. Casi siempre, lo que no está conocido lo querés conocer.

—¿En alguna oportunidad le dio entradas a los hinchas?

—No. Es el mismo concepto de la droga, le das y después qué pasa, o no le das y después qué pasa. Acá nunca tuvimos problemas. Si se aplicara la ley no pasa más nada.

—¿Está convencido de la construcción de un nuevo estadio?

—Claro. Este club tiene tres etapas: la primera cuando tenía la cancha de madera, la otra con el estadio actual, y la última con la que se puede realizar. Porque esto es como el matrimonio: se casan, viven en un departamento chico, tienen hijos, y quieren un departamento más grande. Independiente necesita una cancha de la clase de lo que el hincha de Independiente es.

—Héctor, ¿es difícil llevar el apellido Grondona?

—No, porque a mí me lo dio mi viejo, y no mi hermano. Por más que él tenga una gran trayectoria en la AFA, yo no tengo ningún tipo de celo ni de problema. Nosotros nos llevamos como todos los hermanos.

—¿Cuál fue la última vez que habló con él?

—(Piensa unos segundos) Y... hace tiempo.

—En una oportunidad, Menotti trató de delincente a su hermano y él lo mandó al geriátrico.

—Es una pelea de dos personas grandes que dicen boludeces. Yo no soy juez de ninguno.

—¿Le molesta que algunos lo sigan llamando "loco"?

—Ni me molesta ni me enorgullece, porque no soy loco. En Argentina ser loco es decir la verdad, ir al frente y tener palabra. Yo no me callo nada, si tengo que decirte cosas te las voy a decir a vos y a cualquiera, porque no tengo compromisos con nadie. Yo no me como ninguna, y tengo algo que es difícil de tener: palabra.

—¿Por qué (Farid) Mondragón lo llamó delincente?

—Hay un juicio por eso y se lo va a tener que decir al juez. El Hospital Perón de Sarandí va a estar agradecido. Todos nos conocemos, y a él también se lo conoce.

—Sigue sosteniendo que prefiere que lo recuerden como un incapaz.

—Antes que delincente, toda la vida. Pero no soy incapaz, soy muy capaz, y no soy delincente.



**El fútbol sigue siendo pasión de multitudes, pero cada vez son más los jugadores que pierden la continuidad en el trabajo. La legión de los que quedan afuera del sistema se entrena bajo la tutela de Agremiados.**



CARLOS BARISIO, EL DESOCUPADO ALFREDO GRACIANI Y CARLOS CARRÍO.

**FUTBOL QUEDARON LIBRES 115 JUGADORES DE PRIMERA**

# Desocupación de multitudes

POR GUSTAVO VEIGA

La desocupación también se extiende entre los futbolistas. Existen datos recientes obtenidos de fuentes oficiales que son bastante descriptivos. En sus últimas cuatro reuniones —las correspondientes a julio—, el Comité Ejecutivo de la AFA dejó en libertad de contratación a 248 jugadores de Primera, Primera B Nacional y Primera B. La división que sufrió la peor sangría fue la más importante, en la que 16 clubes prescindieron de 115 futbolistas. Ferro, que no le renovó el contrato a 18 profesionales, e Independiente, que no lo hizo con 13, fueron las instituciones que enviaron menos telegramas de renovación. Porque en el fútbol es al revés que en la mayoría de las actividades productivas donde, si alguien pierde su trabajo en relación de dependencia, se lo comunican mediante el temido telegrama laboral.

Las cifras fueron extraídas por **Libero** de los boletines oficiales de la AFA correspondientes al mes pasado. Allí consta que también fueron dejados libres 79 jugadores en la B Nacional y 54 en la Primera B. Las razones de sus desvinculaciones son básicamente tres: contratos rescindidos de común acuerdo (los menos), vínculos no prorrogados (artículo 6° del convenio colectivo de trabajo) y contratos no ofrecidos a los futbolistas amateurs (artículo 11).

Estas cifras ofrecerían un panorama incompleto si no fueran acompañadas de ciertos testimonios que ratifican el desalentador panorama actual. Carlos Carrió, ex futbolista y técnico que entrena a los profesionales que no tienen club, sostiene: "Cada vez hay más problemas, se acortan los planteles y son más los jugadores que deben salir a laburar en otra cosa. Además, se cobra mucho menos y en cuantagotas".

Carrió, junto al ex arquero Carlos Barisio y un preparador físico, trabaja de lunes a viernes por las mañanas en el club Teléfonos de Vicente López. Esta iniciativa de Futbolistas Argentinos Agremiados nació en 1996 y le ha permitido a casi 300 profesionales no perder contacto con la actividad. Un veinte por ciento de los jugadores que practican en estas condiciones suelen insertarse de nuevo en algún club.

"Para nosotros es bárbaro. Si consiguen equipo nos gratifica. La idea es que los muchachos se sientan bien y, en el futuro, que podamos conseguir un predio propio, con varias canchas, para recibir a más futbolistas. Podríamos absorber hasta cincuenta y esto se complementaría con otras alternativas que brinda el sindicato, como los cursos gratuitos de capacitación."

A cincuenta años de que al futbolista se lo reconociera como trabajador —tras la primera y prolongada huelga de 1948 se firmó un convenio al año siguiente—, la mayoría de los juveniles que hicieron las divisiones inferiores en un club desde la prenovena hasta la cuarta, no llegan a alcanzar la categoría de profesionales. Son quienes deben buscar trabajo donde no existe y a menudo, con tal de firmar un contrato precario, caen en manos de intermediarios inescrupulosos que les prometen un bienestar abstracto.

La ingobernable mercantilización del fútbol no tolera controles y permite hacer negociados desde que un pibe da sus primeros pasos detrás de una pelota. La inmensa mayoría de los jugadores no tienen defensas y se la pasan reclamando los salarios atrasados en muchos clubes al borde del quebranto. Agremiados inhibió durante julio a ocho institu-

ciones de Primera y a quince de la "B" Nacional. Sólo Independiente, San Lorenzo y Talleres de Córdoba pudieron levantar la medida ofreciéndole un plan de pagos a sus futbolistas acreedores. En la máxima categoría aún están impedidos de comprar o vender jugadores Argentinos Juniors, Belgrano, Colón, Ferro y Rosario Central.

Este panorama no tiene puntos de contacto con las transferencias por sumas siderales, los contratos millonarios y la avidez por realizar operaciones con clubes europeos que apenas pueden disfrutar un puñado de profesionales. El fútbol no es ajeno a la inequitativa distribución de la riqueza y de la tradicional pasión que despierta, sólo queda el incontaminado espíritu de los hinchas. Mientras tanto, unos pocos aventureros recaudan fortunas y los protagonistas del juego tienen cada vez menos laburo.

**ENTRENAN EN EL CLUB TELEFONOS**

## A la espera de un puestito

POR G.V.

Las tribulaciones de los jugadores sin equipo son moneda corriente. Abundan historias que tienen un final incierto y otras donde el futbolista consigue un club cuando está a un paso de salir a buscar trabajo en otra cosa. Algunos —los menos— acceden a una institución enseguida. Oscar Passet quedó libre en San Lorenzo y firmó para Unión; a Ro-

berto Monserrat le rescindieron el contrato en Colón y se incorporó a Racing. Son dos escasos ejemplos de colocación inmediata. Sin embargo, otros profesionales de similar cartel como Carlos Mac Allister y Fernando Gamba todavía no habrían conseguido empleo.

Por el campo de deportes del Club Teléfonos donde practican muchos profesionales desocupados ya pasaron Oscar Acosta, Diego Graieb, Javier Soderó, Alfredo Turdó, Damián Maltagliati, Alfredo Graciani y Claudio Spontón, entre otros. Hubo futbolistas que fueron llevados a China, un mercado del que se sabe muy poco y al que habrían llegado gracias a intermediarios de ese origen. Un juvenil de apellido Lotito, que surgió de las divisiones inferiores del Deportivo Español, anduvo por el país de la interminable muralla. Otros, como un tal Horacio Chiorazo, del semillero de Lanús, cuando ya había desistido en su búsqueda de algún equipo que lo recibiera, consiguió conchabarse en un club boliviano.

Ni que hablar de los jugadores que quedan en el umbral del profesionalismo. Apenas podrán desputar el vicio en algún picadito y saldrán a trabajar de lo que sea.



RAFAEL YOHAI

**MONSERRAT (RACING)**

ARNALDO PAMPILLON



MONSERRAT, EN EL AMISTOSO CON ESPAÑOL.

**"Me gusta el desafío de un club con problemas"**

POR A.G.

A pesar de la quiebra y de los problemas económicos, Racing sigue siendo una atracción para cualquier jugador profesional. Luego de perder su lugar en River y pasar casi inadvertido en su estadía en Colón, Roberto Carlos Monserrat busca su revancha en Avellaneda. El volante cordobés le contó a **Libero** sus expectativas en esta nueva etapa.

—¿Por qué se decidió por Racing?

—Es una motivación especial porque es un club muy grande en el que tenés que demostrar todo lo que sabés. Por eso elegí Racing. Primero me gusta el desafío de llegar a un lugar donde hay muchos problemas y tratar de afrontarlos. Siempre me gustó ponerle el pecho a todo. Y segundo porque Racing es una vidriera muy importante en la que puedo volver a mostrar el nivel que tuve en River.

—¿Les molesta que nadie los tenga en cuenta entre los candidatos?

—Es mejor. Prefiero que los rivales no piensen en nosotros. Pero también el equipo se tiene que mentalizar para intentar, de a poquito, demostrar que todos se equivocan al no tenernos en cuenta. Claro que para eso necesitamos mejorar mucho.

—Pero si ganan tres partidos seguidos los hinchas le van a pedir el campeonato...

—Sí, la gente se va entusiasmar, pero hay que mantener la calma. No tenemos que pensar en la presión de un campeonato. Acá adentro hay mucho lío, la situación es complicada, por lo que hay que darle prioridad a solucionar los problemas de la institución. Recién después se deben tener en cuenta otros objetivos.

—Con un plantel tan reducido, ¿hay que priorizar uno de los dos torneos obligatoriamente?

—De entrada vamos a apuntar a los dos. Después, con el transcurso de los partidos y con los resultados, se va a ver hasta dónde podemos llegar. Lo importante es pensar en cada partido para jugarlo a muerte. Somos conscientes de que estamos en un club que se merece estar más arriba.

—¿Preocupa el promedio del descenso?

—Racing no tiene que pensar en el descenso. Hay que mentalizarse para estar entre los cuatro primeros, porque ese es el lugar que se merece. Tenemos que esperar el torneo y no ponernos metas que después no podamos cumplir.

—¿Cómo vio al equipo en estos amistosos?

—Bien parado atrás, pero le falta un poco más de llegada de tres cuartos de cancha hacia adelante. Aunque creo que con el tiempo se va a mejorar, porque los volantes tenemos que llegar más.

—Siempre jugó por izquierda. ¿Le crea un problema esa nueva posición?

—No, el técnico sabe de mis cualidades, de lo que le puedo rendir jugando como volante de ida y vuelta. No hay demasiadas complicaciones, salvo cuando tengo que tirar algún centro a la carrera porque no soy zurdo, pero me las rebusco. Me sentí cómodo pero sé que me falta mucho, en especial en lo físico, porque en los últimos 45 días no había hecho nada.



## Argentinos



**Ubicación en el Clausura '99:** 11º

**Promedio:** 1,394 (9º)

**Técnico:** Osvaldo Sosa.

**Altas:** Barragán Silva (fútbol uruguayo), Osorio (All Boys), F. Sánchez (All Boys), R. Reynoso (Atlanta).

**Bajas:** Cocca (libre), Pontiroli (Independiente), Solana (Belgrano), J. Quinteros (Mallorca), G. Quinteros (fútbol boliviano), Markic (Bari de Italia), Cartes (libre), C. Moreno (San Lorenzo), Facciuto (libre), Tradito (libre), Cabrera (libre).

**Formación tentativa:** Sanzotti; Plaza, Schiavi, Denis, Arca; Medina, Herrón, Zapata, Barragán Silva; Osorio, Sabbag.

**Pronóstico:** el plantel sufrió muchas bajas. El entrenador Osvaldo Sosa admitió que el equipo todavía no lo conforma.

## River



**Ubicación en el Clausura '99:** 2º

**Promedio:** 1,750 (2º)

**Técnico:** Ramón Díaz.

**Altas:** Trotta (Unión), Cardetti (Salamanca), Yepes (Deportivo Cali), Coudet (San Lorenzo).

**Bajas:** Bertl (América de México), Berizzo (Olympique de Marsella), Burgos (Mallorca), Gallardo (Mónaco), Hernán Díaz (Colón), J. M. Paz (Unión), Pizzi (Central), Jorge Martínez (Zaragoza), Netto (Cruz Azul de México), José Sand (Colón), Hernán Maisterra (libre).

**Formación tentativa:** Bonano; Lombardi, Trotta, Yepes, Placente; Coudet, Astrada, Gancedo, Aimar; Saviola, Rambert.

**Pronóstico:** las continuas controversias entre sus dirigentes pueden resultar negativas para el equipo. Ramón Díaz buscará despedirse con un título.



MARTÍN CARDETTI



ARRANCA EL

# El to del f de s

Se pone en marcha el Instituto. Boca pretenc y los de Núñez harán l En este informe espec de los 20 equipos, y qu

PRODUCCION: ARIEL GRECO, ADRIAN DE BENE

## Ferro



**Ubicación en el Clausura '99:** 19º

**Promedio:** 1,105 (18º)

**Técnico:** Rubén Darío Insúa.

**Altas:** Grande (Bastía), Lengua (Platense), Florentín (Boca), Alfaro Moreno, M. Morales, Ascensio, L. Gómez (Barcelona de Ecuador), M. Gorocito (Talleres), Henríquez Da Silva (Mineiro), S. Comba (Nantes), Cancelarich (Platense).

**Bajas:** M. Herrera (Alavés), N. Diez (Racing), Moya, Mac Allister, Kobistý, Cordon, Guerra, Acevedo, Giaccione, Mércuri, Oviedo, Florentini, M. Ayala (libres).

**Formación tentativa:** Cancelarich, Gómez, Sartori, Florentín, Da Silva; Martens, Lenguita, Morales, Chaparro; Alfaro Moreno, Ascensio.

**Pronóstico:** la presión por evitar el descenso puede jugarle en contra.

## Independiente



**Ubicación en el Clausura '99:** 5º

**Promedio:** 1,407 (8º)

**Técnico:** César Luis Menotti.

**Altas:** Luis Guadalupe (Universitario de Perú), Marcelo Pontiroli (Argentinos), Bruno Marioni (Estudiantes).

**Bajas:** Víctor López (Extremadura de España), Pablo Rotchen (Español de Barcelona), Mauricio Hanuch (Sporting de Lisboa), Mario Turdó (Celta de España), José Albormoz (libre), Fabián Carrizo (Huracán), Alveiro Usuriaga (libre), Diego Dorta (libre), Marcos Barlatay (libre), Juan Cruz Real (libre).

**Formación tentativa:** Scoconi; Ramírez, Pena, Milito, Díaz; Galván, Cascini, Cambiasso, Garnero; Marioni, Calderón.

**Pronóstico:** los dirigentes le darían la última oportunidad al técnico para ganar un título. Sufrirá la ausencia de Rotchen en el sector defensivo.



BRUNO MARIONI.

## Unión



**Ubicación en el Clausura '99:** 6º

**Promedio:** 1,144 (17º)

**Técnico:** Juan José López.

**Altas:** Edgardo Prátola (León de México), Oscar Passet (San Lorenzo), Javier Lavallén (UNAM de México), José María Paz (River), Hernán Manrique (Belgrano).

**Bajas:** Roberto Trotta (River), Darío Gigena (Talleres), Fernando Moner (Huracán), Pablo Cavallero (Vélez), Germán Castillo (Lanus), Silvio Mendoza (Godoy Cruz), Rodrigo Linás (libre).

**Formación tentativa:** Passet; Donnet, Prátola, Valli, Cárdenas; Fernández, Jayo, Domínguez, Cabrol; Noriega, Barretto.

**Pronóstico:** se fueron varios jugadores fundamentales. Apuntará a mantener la categoría. El técnico amenazó con renunciar si los dirigentes no consiguen refuerzos.

## Central



**Ubicación en el Clausura '99:** 4º

**Promedio:** 1,500 (7º)

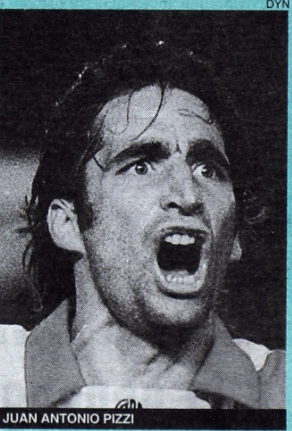
**Técnico:** Edgardo Bauza.

**Altas:** Juan Pizzi (River), Daniel Quinteros (Brown de Arrecifes).

**Bajas:** Cristian Daniele (Monterrey de México), Sebastián Flores Coronel (Talleres), Juan Ramón Jara (Olimpia de Paraguay).

**Formación tentativa:** Buljubasich; Marra, Gerbaudo, Cuberas, David Pérez; Cappelletti, Moreno y Fabianesi, Quiroga; Ezequiel González; Maceratesi y Pizzi.

**Pronóstico:** en los partidos amistosos demostró mucha contundencia. Con la llegada de Pizzi recuperará poder ofensivo.



JUAN ANTONIO PIZZI

## Racing



**Ubicación en el Clausura '99:** 14º

**Promedio:** 1,263 (11º)

**Técnico:** Gustavo Costas-Humberto Maschio.

**Altas:** Chatruc (Platense), Peralta (Huracán), Liendo (Newell's), Falaschi (Logroñés), Monserrat (Colón), N. Diez (Ferro), Zanello (Platense), Irigoyen (Alvarado), Garaycochea (San Martín de Tucumán).

**Bajas:** Latorre, A. Morales (Cruz Azul); Be-zombe (Morelia), Juan (Ajax), Michelini (San Lorenzo), Ojeda (Numancia); Sessa, F. Villalba, D. Capria, R. Capria, Reinoso, F. Giménez Corbalán, R. García, Perezlindo (libres).

**Formación tentativa:** Cáceres; Falaschi, Ube-da, Zanetti; Monserrat, Lux, Quiroz, Chatruc, Peralta; Delgado, Estévez.

**Pronóstico:** la pelea de Racing pasa por otro lado. Si consigue algo de tranquilidad va a estar más arriba de lo que muchos suponen.

## Gimnasia de Jujuy



**Ubicación en el Clausura '99:** 10º

**Promedio:** 1,302 (10º)

**Técnico:** Ariel Cuffaro Russo.

**Altas:** Bisconti (Badajoz), Carlos López (Central), J. C. Barrionuevo (Lanus), Coronel (El Porvenir), Juan Moreira (Central); M. Herrera, Luis Lobo (libres).

**Bajas:** Morales Santos (Colón), M. Astudillo (Alavés), Ordóñez (libre), Barbieri (libre), Iván Castillo (fútbol boliviano), Federico Almenar (El Porvenir), Raúl Antuña (San Martín de San Juan), Sergio Priseajniuc (libre).

**Formación tentativa:** Castellano; González, Aguirrez, Barrionuevo, Piro; Juárez, Herrera, Cornelles; Guiberguis, Bisconti; Mario Lobo.

**Pronóstico:** consolidado en la tabla de los promedios, tiene la gran oportunidad para pelear por algo importante.

## Chacarita



**Ubicación:** 2º en la B Nacional.

**Promedio:** -

**Técnico:** Héctor Rivoira.

**Altas:** ninguna.

**Bajas:** ninguna.

**Formación tentativa:** Vivaldo; Otaño, Schiavi, Sciacqua, Pagés; Rivero, Boujón, Bustos, Rodríguez; Avalos, Carrario.

**Pronóstico:** si no consigue refuerzos tendrá muchos problemas para consolidarse en Primera. La posible ida de su presidente (José Luis Barrionuevo) puede perjudicarlo.

## Gimnasia



**Ubicación en el Clausura '99:** 8º

**Promedio:** 1,723 (3º)

**Técnico:** Gregorio Pérez.

**Altas:** Edgardo Adinolfi (Peñarol).

**Bajas:** Andrés Yllana (Brescia de Italia), Darío Aurelio (Brescia de Italia), Gustavo Reggi (Reggina de Italia), Federico Tarabini (libre), Rubén Ferrer (cedido a préstamo), Germán Noce (cedido a préstamo), Vladimiro Bahl (cedido a préstamo), Matías Sagorak (cedido a préstamo).

**Formación tentativa:** Noce; Sanguinetti, San Esteban, Pereyra, Adinolfi; Troglio, Larrosa, Sava, Romero; Messera, Reggi.

**Pronóstico:** es el primer torneo después de la era Griguol y la prueba para los jugadores es demostrarse que pueden. Si se quitan los miedos están para pelear arriba.

## Talleres



**Ubicación en el Clausura '99:** 16º

**Promedio:** 1,157 (14º)

**Técnico:** Ricardo Gareca.

**Altas:** Adrián Avalos (Belgrano), Víctor Hugo Sotomayor (Vélez), Darío Gigena (Unión), Sebastián Flores Coronel (Central), Hernán Paunero (Godoy Cruz), José Luis Marzo (Lanus), Manuel Aguilar (Colón).

**Bajas:** Diego Garay (Racing de Estrasburgo), Javier Villarreal (Belgrano), Martín Gorocito (Ferro), José Rozzi (libre), Ramón Medina Bello (libre), Pablo Trobiani (libre), Osvaldo Canobbio (libre).

**Formación tentativa:** Cuenca; Lillo, Maidana, Sotomayor, Humoller; Albornos, Avalos, Pino, Astudillo; Gigena, Oliva.

**Pronóstico:** se armó como para aspirar a no sólo a salvarse del descenso.



## Argentinos

**Ubicación en el Clausura '99:** 11°  
**Promedio:** 1,394 (9°)  
**Técnico:** Osvaldo Sosa.  
**Altas:** Barragán Silva (fútbol uruguayo), Osorio (All Boys), F. Sánchez (All Boys), R. Reynoso (Atlanta).  
**Bajas:** Coca (libre), Portillo (Independiente), Solari (Belgrano), J. Quinteros (Mallorca), G. Quinteros (fútbol boliviano), Maric (Bari de Italia), Cartes (libre), C. Moreno (San Lorenzo), Facullo (libre), Tradito (libre), Cabrera (libre).  
**Formación tentativa:** Sanzotti, Plaza, Schiavi, Denis, Arca, Medina, Herrón, Zapata, Barragán Silva, Osorio, Sabbag.  
**Pronóstico:** el plantel sufrió muchas bajas. El entrenador Osvaldo Sosa admitió que el equipo todavía no lo conforma.

## River

**Ubicación en el Clausura '99:** 2°  
**Promedio:** 1,750 (2°)  
**Técnico:** Ramón Díaz.  
**Altas:** Trotta (Unión), Cardetti (Salamanca), Yepes (Deportivo Cali), Coudet (San Lorenzo).  
**Bajas:** Berli (América de México), Bertizo (Olympique de Marsella), Sanges (Mallorca), Galarido (Monaco), Hernán Díaz (Colón), J. M. Paz (Unión), Pizzi (Central), Jorge Martínez (Zaragoza), Netto (Cruz Azul de México), José Sand (Colón), Hernán Maisterra (libre).  
**Formación tentativa:** Bonano, Lombardi, Trotta, Yepes, Piacenti, Coudet, Astrada, Galarido, Almar, Savio, Rambert.  
**Pronóstico:** las continuas controversias entre sus dirigentes pueden resultar negativas para el equipo. Ramón Díaz buscará despedirse con un título.



MARTÍN CARDETTI

## Ferro

**Ubicación en el Clausura '99:** 19°  
**Promedio:** 1,105 (18°)  
**Técnico:** Rubén Darío Insua.  
**Altas:** Grande (Bastia), Lengua (Platense), Florentín (Boca), Alfaro Moreno, M. Morales, Ascorra, L. Gómez (Barcelona de Ecuador), M. Gorcico (Talleres), Henriques da Silva (Mineiro), S. Comba (Nantes), Cancelarich (Platense).  
**Bajas:** M. Herrera (Alavés), N. Díaz (Racing), Moyá, Mac Allister, Kobitsky, Cordon, Guerra, Acevedo, Giaccone, Mércuri, Oviedo, Florentini, M. Ayala (libre).  
**Formación tentativa:** Cancelarich, Gómez, Sartori, Florentín, Da Silva, Martens, Lengua, Morales, Chaparro, Alfaro Moreno, Ascorra.  
**Pronóstico:** la presión por evitar el descenso puede jugarle en contra.

## Independiente

**Ubicación en el Clausura '99:** 5°  
**Promedio:** 1,407 (8°)  
**Técnico:** César Luis Menotti.  
**Altas:** Luis Guadañupe (Universitario de Perú), Marcelo Pontorri (Argentinos), Bruno Manoni (Estudiantes).  
**Bajas:** Víctor López (Extremadura de España), Pablo Rotchen (España de Barcelona), Mauricio Haruch (Sporting de Lisboa), Mario Turco (Celta de España), José Albomoz (libre), Fabián Carrizo (Huracán), Alveiro Usurriaga (libre), Diego Dorta (libre), Marcos Barlaty (libre), Juan Cruz Real (libre).  
**Formación tentativa:** Scoponi, Ramírez, Peña, Milto, Díaz, Galván, Casini, Cambiasso, Gamero, Manoni, Calderón.  
**Pronóstico:** los dirigentes le darán la última oportunidad al técnico para ganar un título. Sufrirá la ausencia de Rotchen en el sector defensivo.



BRUNO MANONI

## FUTBOL ARRANCA EL APERTURA '99

# El torneo del fin de siglo

Se pone en marcha el viernes, con River-Instituto. Boca pretende lograr el tricampeonato, y los de Núñez harán lo imposible para evitarlo. En este informe especial, cómo llega cada uno de los 20 equipos, y qué papel harán.

PRODUCCIÓN: ARIEL GRECO, ADRIÁN DE BENEDICTIS Y FACUNDO MARTÍNEZ

## Boca

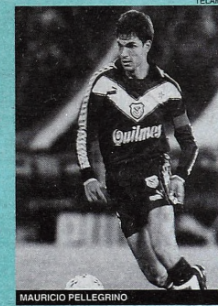
**Ubicación en el Clausura '99:** 1°  
**Promedio:** 2,131 (1°)  
**Técnico:** Carlos Bianchi.  
**Altas:** Emanuel Ruiz (Central).  
**Bajas:** Cristian Dollberg (Olympiakos de Grecia), Héctor Bracamonte (Badajoz de España), Luis Caserio (Badajoz de España), Fernando Ortiz (San Lorenzo), Luis Calvo (Bánfield), Andrés Carevic (AZ Alkmaar de Holanda), Pablo Islas (AZ Alkmaar de Holanda), Lucas Arzer (libre), Gustavo Dalcasso (libre), Raúl Peralta (libre).  
**Formación tentativa:** Córdoba, Ibarra, Bermúdez, Samuel, Arruabarrena, Basualdo, Serna, Cagna, Riquelme, Guillermo Barros Schelotto, Palermo.  
**Pronóstico:** llega como favorito, e irá en busca del tricampeonato.



GUSTAVO BARROS SCHELOTTO

## Vélez

**Ubicación en el Clausura '99:** 13°  
**Promedio:** 1,631 (4°)  
**Técnico:** Julio César Balciáni.  
**Altas:** Mauricio Pellegrino (Barcelona de España), Pablo Cavallero (Unión).  
**Bajas:** Víctor Hugo Sotomayor (Talleres), Mauro Cantoro (Universitario de Perú), Raúl Cardozo (libre), Rodrigo Bilbao (libre), Martín Bernacchia (libre), Juan Batalla (libre), Guillermo Leiva (libre), Mario Maorani (libre).  
**Formación tentativa:** Chilveret, Zardón, Méndez, Pellegrino, Eduardo Domínguez, Claudio Husain, Compagnucci, Morig, Bases, Pandolfi, Camps.  
**Pronóstico:** Falconi intentará que el equipo recupere la mística ganadora que lo llevó a ser campeón del mundo.



MAURICIO PELLEGRINO

## Lanús

**Ubicación en el Clausura '99:** 17°  
**Promedio:** 1,513 (6°)  
**Técnico:** Mario Zanabria.  
**Altas:** Betancourt (D. Cali), P. Da Silva (C. Portenjo), Carzola (Olimpia), G. Castillo (Unión), Jorge Sola (S. Cristali), F. Sánchez (Mallorca), Coyette (Platense), S. González, M. Cigic (Arsenal), Flomán (Los Andes).  
**Bajas:** Serizuela (Mallorca), H. Morales (Teniente), Kmet (S. Liebau), Beloso (Racing de Estraburgo), Bressán, Pieters, Armoa (Los Andes), Marzo (Talleres), Barrinuevo (Gimnasia J.), Raíces, D. Cigic, Lima (Arsenal).  
**Formación tentativa:** Burela, Roldán, Alessandria, Da Silva, F. di Alessio, Soto, Giustozzi, Cravero, Clotet, González, Villalonga.  
**Pronóstico:** con la llegada del nuevo entrenador intentará cambiar la actitud mezquina que mostró en el último torneo.

## Colón

**Ubicación en el Clausura '99:** 12°  
**Promedio:** 1,144 (16°)  
**Técnico:** Miguel Ángel Russo.  
**Altas:** Carlos Morales Santos (Gimnasia de Jujuy), Claudio Enría (Belgrano), Richard Báez (Universidad de Chile), Claudio Biaggio (San Lorenzo), Hernán Díaz (River), José Sand (River), Cristian Torres (Quilmes).  
**Bajas:** Roberto Monserrat (Racing), Pablo Cantoro (Estudiantes), Víctor Müller (libre), Esteban Fuentes (Derby County), Marcelo Trinchera (Lanús), Manuel Santos Aguilar (Talleres).  
**Formación tentativa:** Leonardo Díaz, Hernán Díaz, Medero, Morant, Usari, Román, Martín, Aquino, Gastón Córdoba, Enría, Morales Santos.  
**Pronóstico:** como tiene un bajío promedio, la prioridad será sumar puntos de entrada.

## Unión

**Ubicación en el Clausura '99:** 6°  
**Promedio:** 1,144 (17°)  
**Técnico:** Juan José López.  
**Altas:** Edgardo Práda (León de México), Oscar Páisset (San Lorenzo), Javier Lavallán (UNAM de México), José María Paz (River), Hernán Manrique (Belgrano).  
**Bajas:** Roberto Trotta (River), Darío Gigena (Talleres), Fernando Moner (Huracán), Pablo Cavallero (Vélez), Germán Castillo (Lanús), Silvio Mendoza (Godoy Cruz), Rodrigo Linás (libre).  
**Formación tentativa:** Páisset, Donnet, Práda, Villi, Cárdenas, Fernández, Jayo, Domínguez, Cabrol, Noriega, Barreto.  
**Pronóstico:** se fueron varios jugadores fundamentales. Apuntará a mantener la categoría. El técnico amenazó con renunciar si los dirigentes no consiguen refuerzos.

## Central

**Ubicación en el Clausura '99:** 4°  
**Promedio:** 1,500 (7°)  
**Técnico:** Edgardo Bauza.  
**Altas:** Juan Pizzi (River), Daniel Quinteros (Brown de Amélie).  
**Bajas:** Cristian Daniele (Monterrey de México), Sebastián Flores Coronel (Talleres), Juan Ramón Jara (Olimpia de Paraguay).  
**Formación tentativa:** Buljubasich, Gerbaudo, Cúberas, David Pérez, Capelletti, Moreno y Fabiani, Quiroga, Ezequiel González, Maceratesi y Pizzi.  
**Pronóstico:** en los partidos amistosos demostró mucha confianza. Con la llegada de Pizzi recuperará poder ofensivo.



JUAN ANTONIO PIZZI

## Racing

**Ubicación en el Clausura '99:** 14°  
**Promedio:** 1,263 (11°)  
**Técnico:** Gustavo Costas-Humberto Maschio.  
**Altas:** Chattric (Platense), Peralta (Huracán), Liendo (Newell's), Falaschi (Logroñés), Monserat (Colón), N. Díaz (Ferro), Zanello (Platense), Ingoyen (Alvarado), Garaycochea (San Martín de Tucumán).  
**Bajas:** Latore, A. Morales (Cruz Azul), Be-zombe (Morelia), Juan (Ajax), Michelini (San Lorenzo), Ojeda (Numancia), Sessa, F. Villalba, D. Capria, R. Capria, Reinoso, F. Giménez, Corbalán, R. García, Perezilindo (libres).  
**Formación tentativa:** Cáceres, Falaschi, Ubeda, Zanetti, Monserat, Lux, Quiroz, Chattric, Peralta, Delgado, Estévez.  
**Pronóstico:** la pelea de Racing pasa por otro lado. Si consigue algo de tranquilidad va a estar más arriba de lo que muchos suponen.



SIXTO PERALTA

## San Lorenzo

**Ubicación en el Clausura '99:** 3°  
**Promedio:** 1,618 (5°)  
**Técnico:** Oscar Ruggeri.  
**Altas:** Ariel López (Mallorca), Michelin (Racing), Galario (Junior de Barranquilla), Pusineri (Almagro), Filomeno (Inter), Artero (Badajoz), F. Ortiz (Boca), C. Moreno (Argentinos), Valdivezo (Juventud Antoniana).  
**Bajas:** Gorosito (Universidad Católica), Gallo (Panathinaikos), Manuovich (libre).  
**Formación tentativa:** Biaggio (Colón), Coudet (River), Ariel Montenegro (Belgrano), Javier Arbellero (libre), Tanelotto (Almagro), Diego Figueroa (Almagro).  
**Formación tentativa:** Campagnuolo, Tuzzo, Amel, Córdoba, Paredes, Michelini, Sanc, Borrelli, Romagnoli, Romeo, López.  
**Pronóstico:** demasiadas caras nuevas y jóvenes como para aspirar al título.



ARIEL LÓPEZ

## Instituto de Córdoba

**Ubicación:** 1° de la B Nacional  
**Promedio:** -  
**Técnico:** Enrique Corti.  
**Altas:** Pablo Corti (Alpsvill), Cristian Manfredi (San Martín de San Juan), Fernando Clementz (Atlético Tucumán), Carlos Marzuc (Atlético Rafaela), Mariano Cardano (Guaraní Antonio Franco).  
**Bajas:** José Fernández (libre), Favio Cavallieri (libre), Damián Duarte Balbuena (libre).  
**Formación tentativa:** Cuabre, Alvarez, Manfredi, Rodríguez, Clementz, Alaniz, López, Buñi, Sarria, Castro, Jiménez.  
**Pronóstico:** que empiece a sumar puntos de entrada, porque si no...

## Gimnasia de Jujuy

**Ubicación en el Clausura '99:** 10°  
**Promedio:** 1,302 (10°)  
**Técnico:** Ariel Cuffaro Russo.  
**Altas:** Bisconti (Badajoz), Carlos López (Central), J. C. Barrionuevo (Lanús), Coronel (El Porvenir), Juan Moner (Central), M. Herrera, Luis Lobo (libre).  
**Bajas:** Morales Santos (Colón), M. Astudillo (Alavés), Ordóñez (libre), Barberi (libre), Iván Castillo (fútbol boliviano), Federico Almarín (El Porvenir), Raúl Antuña (San Martín de San Juan), Sergio Pisseghiac (libre).  
**Formación tentativa:** Castellano, González, Aguiar, Barrionuevo, Pino, Juárez, Herrera, Comelles, Guiberguis, Bisconti, Mario Lobo.  
**Pronóstico:** consolidado en la tabla de los promedios, tiene la gran oportunidad para pelear por algo importante.

## Chacarita

**Ubicación:** 2° en la B Nacional.  
**Promedio:** -  
**Técnico:** Héctor Rivora.  
**Altas:** ninguna.  
**Bajas:** ninguna.  
**Formación tentativa:** Vivaldo, Otaño, Schiavi, Soiaquica, Pagés, Rivaro, Boujón, Bustos, Rodríguez, Avalos, Camarero.  
**Pronóstico:** si no consigue refuerzos tendrá muchos problemas para consolidarse en Primera. La posible idea de su presidente (José Luis Barrionuevo) puede perjudicarlo.

## Gimnasia

**Ubicación en el Clausura '99:** 8°  
**Promedio:** 1,723 (3°)  
**Técnico:** Gregorio Pérez.  
**Altas:** Edgardo Adinolfi (Peñarol).  
**Bajas:** Andrés Yllana (Brescia de Italia), Dario Aurelio (Brescia de Italia), Gustavo Reggi (Reggina de Italia), Federico Tarabini (libre), Rubén Ferrer (cedido a préstamo), Germán Noco (cedido a préstamo), Vladimir Bahi (cedido a préstamo), Matías Sagorá (cedido a préstamo).  
**Formación tentativa:** Noco, Sanguinetti, San Esteban, Pereyra, Adinolfi, Troglio, Larrosa, Sava, Romero, Messera, Reggi.  
**Pronóstico:** es el primer torneo después de la era Grigoli y la prueba para los jugadores es demostrar que pueden. Si se quitan los miedos están para pelear arriba.

## Talleres

**Ubicación en el Clausura '99:** 16°  
**Promedio:** 1,157 (14°)  
**Técnico:** Ricardo Gareca.  
**Altas:** Adrián Avalos (Belgrano), Víctor Hugo Sotomayor (Vélez), Darío Gigena (Unión), Sebastián Flores Coronel (Central), Hernán Pauero (Godoy Cruz), José Luis Marzo (Lanús), Manuel Aguilar (Colón).  
**Bajas:** Diego Garay (Racing de Estraburgo), Javier Villanar (Belgrano), Martín Gorco (Ferro), José Rozzi (libre), Ramon Medina Bello (libre), Pablo Trobiani (libre), Osvaldo Canobbio (libre).  
**Formación tentativa:** Cuenca, Lillo, Maidana, Sotomayor, Humoller, Albomoz, Avalos, Pino, Astudillo, Gigena, Oliva.  
**Pronóstico:** se armó como para aspirar a no sólo a salvarse del descenso.



VÍCTOR SOTOMAYOR

## Belgrano

**Ubicación en el Clausura '99:** 9°  
**Promedio:** 1,236 (13°)  
**Técnico:** Enrique Nieto.  
**Altas:** M. López (Badajoz), Laspada (Antoniana), G. Solana (Argentinos), J. Villanar (Talleres), A. Montenegro (San Lorenzo), Castillo (libre), P. D'Amico (Badajoz), Labarre (Chicago), Brusco (Racing), Carrazas (Peru).  
**Bajas:** Enría (Colón), L. Rueda (Extremadura), A. Avalos (Talleres), Manrique (Unión), Zaccanti, Güendilán (libres).  
**Formación tentativa:** Labarre, Castillo, Luiz Fernando, Laspada, Testa, Montenegro, Villanar, Solana, Sosa, Torres, Artime.  
**Pronóstico:** habrá que como asuma el plantel el cambio de entrenador. Otro que tendrá que sumar muchos puntos para no volver a la B Nacional.

## Newell's

**Ubicación en el Clausura '99:** 7°  
**Promedio:** 1,236 (13°)  
**Técnico:** Jorge Castelli.  
**Altas:** Gastón Leiva (Argentino de Rosario), Martín Uranga (Argentino de Rosario).  
**Bajas:** Velko Iotov (libre), Daniel Fagián (Valencia de España), Gastón Liendo (Racing), Diego Crosa (Betis de España), Nicolás Pavlovich (Argentino de Rosario), Matías Gigli (Argentino de Rosario), Pablo Pooki (Argentino de Rosario), Ariel Ruggeri (Argentino de Rosario).  
**Formación tentativa:** Cejas, Vojvoda, Fernando Crosa, Fuentes, Paris, Bernardi, Mateo, Saldaña, Manso, Real, Cubelli.  
**Pronóstico:** no llegó ningún jugador importante, y el objetivo será finalizar entre los cuatro primeros.

## Estudiantes

**Ubicación en el Clausura '99:** 15°  
**Promedio:** 1,236 (12°)  
**Técnico:** Francisco Ferraro.  
**Altas:** Martín Mazzuca (Tigre), Gonzalo Pavone (Defensa y Justicia), Pablo Cantero (Colón).  
**Bajas:** Carlos Bossio (Benfica), Ricardo Rojas (Benfica), Rodolfo Cardoso, Luciano Galletti (Parma), Bruno Marioni (Independiente), Nicolás Tagliari (libre), Gabriel Cardano (libre).  
**Formación tentativa:** Andersen, Testa, Quatrocchi, Azconzábal, Baratter, Romagnoli, Zapata, Lanfranchi, Farías, Simone, Yaque.  
**Pronóstico:** se fueron muchos y llegaron pocos. No hay demasiado margen para jugar más que a ubicarse en la mitad de la tabla.



# torneo in glo

...ernes, con River-  
...lograr el tricampeonato,  
...imposible para evitarlo.  
...l, cómo llega cada uno  
...papel harán.

...S Y FACUNDO MARTINEZ.

## Boca



Ubicación en el Clausura '99: 1º

Promedio: 2,131 (1º)

Técnico: Carlos Bianchi.

Altas: Emanuel Ruiz (Central).

Bajas: Cristian Dollberg (Olympiakos de Grecia), Héctor Bracamonte (Badajoz de España), Luis Caserio (Badajoz de España), Fernando Ortiz (San Lorenzo), Luis Calvo (Bánfield), Andrés Carevic (AZ Alkmaar de Holanda), Pablo Islas (AZ Alkmaar de Holanda), Lucas Arzer (libre), Gustavo Dalsasso (libre), Raúl Peralta (libre).

Formación tentativa: Córdoba; Ibarra, Bermúdez, Samuel, Arnuabarrena; Basualdo, Serna, Cagna, Riquelme; Guillermo Barros Schelotto, Palermo.

Pronóstico: Ilega como favorito, e irá en busca del tricampeonato.



GUSTAVO BARROS SCHELOTTO

## Vélez



Ubicación en el Clausura '99: 13º

Promedio: 1,631 (4º)

Técnico: Julio César Falcioni.

Altas: Mauricio Pellegrino (Barcelona de España), Pablo Cavallero (Unión).

Bajas: Víctor Hugo Sotomayor (Talleres), Mauro Cantoro (Universitario de Perú), Raúl Cardozo (libre), Rodrigo Bilbao (libre), Martín Bernacchia (libre), Juan Batalla (libre), Guillermo Leiva (libre), Mario Maiorani (libre).

Formación tentativa: Chilavert; Zandoná, Méndez, Pellegrino, Eduardo Domínguez; Claudio Husain, Compagnucci, Morigi, Basedas; Pandolfi, Camps.

Pronóstico: Falcioni intentará que el equipo recupere la mística ganadora que lo llevó a ser campeón del mundo.



MAURICIO PELLEGRINO

## Lanús



Ubicación en el Clausura '99: 17º

Promedio: 1,513 (6º)

Técnico: Mario Zanabria.

Altas: Betancourt (D. Cali), P. Da Silva (C. Porten), Caniza (Olimpia), G. Castillo (Unión), Jorge Soto (S. Cristal), F. Sánchez (Rafaela), Coyette (Platense), S. González, M. Ciglic (Arsenal); Román (Los Andes).

Bajas: Serrizuela (Mallorca), H. Morales (Tenerif), Kmet (S. Lisboa), Beloso (Racing de Estrasburgo), Bressán, Pieters, Armoa (Los Andes), Marzo (Talleres), Barrionuevo (Gimnasia J.), Raíces, D. Ciglic, Limia (Arsenal).

Formación tentativa: Burela; Roldán, Alesandria, Da Silva; F. di Alessio, Soto, Giustozzi, Cravero, Clotet; González, Villalonga.

Pronóstico: con la llegada del nuevo entrenador intentará cambiar la actitud mezquina que mostró en el último torneo.

## Colón



Ubicación en el Clausura '99: 12º

Promedio: 1,144 (16º)

Técnico: Miguel Ángel Russo.

Altas: Carlos Morales Santos (Gimnasia de Jujuy), Claudio Enria (Belgrano), Richard Báez (Universidad de Chile), Claudio Biaggio (San Lorenzo), Hernán Díaz (River), José Sand (River), Cristian Torres (Quilmes).

Bajas: Roberto Monserrat (Racing), Pablo Cantero (Estudiantes), Víctor Müller (libre), Esteban Fuertes (Derby County), Marcelo Trimarchi (Lanús), Manuel Santos Aguilar (Talleres).

Formación tentativa: Leonardo Díaz; Hernán Díaz, Medero, Morant, Unali; Romani, Marini, Aquino, Gastón Córdoba; Enria, Morales Santos.

Pronóstico: como tiene un bajo promedio, la prioridad será sumar puntos de entrada.

## San Lorenzo



Ubicación en el Clausura '99: 3º

Promedio: 1,618 (5º)

Técnico: Oscar Ruggeri.

Altas: Ariel López (Mallorca), Michelini (Racing), Galarcio (Junior de Barranquilla), Pusineri (Almagro), Filomeno (Inter), Artero (Badajoz), F. Ortiz (Boca), C. Moreno (Argentinos), Valdiviezo (Juventud Antoniana).

Bajas: Gorosito (Universidad Católica), Galletto (Panathinaikos), Manusovich (libre), Passet (Unión), Biaggio (Colón), Coudet (River), Ariel Montenegro (Belgrano), Javier Arbarelo (libre), Tonelotto (Almagro), Diego Figueroa (Almagro).

Formación tentativa: Campagnuolo; Tuzzio, Ameli, Córdoba, Paredes; Michelini, Saric, Borrelli, Romagnoli; Romeo, López.

Pronóstico: demasiadas caras nuevas y jóvenes como para aspirar al título.



ARIEL LÓPEZ

## Instituto de Córdoba



Ubicación: 1º de la B Nacional

Promedio: -

Técnico: Enrique Corti.

Altas: Pablo Corti (Aldosivi), Cristian Manfredi (San Martín de San Juan), Fernando Clementz (Atlético Tucumán), Carlos Marczuk (Atlético Rafaela), Mariano Villamayor (Guaraní Antonio Franco).

Bajas: José Fernández (libre), Favio Cavalleris (libre), Damián Duarte Balbuena (libre).

Formación tentativa: Cabrera; Alvarez, Manfredi, Rodríguez, Clementz; Alaniz, López, Buján, Sarria; Castro, Jiménez.

Pronóstico: que empiece a sumar puntos de entrada, porque si no...

## Belgrano



Ubicación en el Clausura '99: 9º

Promedio: 1,157 (14º)

Técnico: Enrique Nieto.

Altas: M. López (Badajoz), Laspada (Antoniana), G. Solana (Argentinos), J. Villarreal (Talleres), A. Montenegro (San Lorenzo), Castillo (libre), P. D'Amico (Badajoz), Labarre (Chicago), Brusco (Racing), Carazas (Perú).

Bajas: Enria (Colón), L. Rueda (Extremadura), A. Avalos (Talleres), Manrique (Unión), Zaccanti, Güendulain (libres).

Formación tentativa: Labarre; Castillo, Luiz Fernando, Laspada, Testa; Montenegro, Villarreal, Solana, Sosa; Torres, Artime.

Pronóstico: habrá que ver cómo asimila el plantel el cambio de entrenador. Otro que tendrá que sumar muchos puntos para no volver a la B Nacional.

## Newell's



Ubicación en el Clausura '99: 7º

Promedio: 1,236 (13º)

Técnico: Jorge Castellí.

Altas: Gastón Leva (Argentino de Rosario), Martín Uranga (Argentino de Rosario).

Bajas: Velko Iotov (libre), Daniel Fagiani (Valencia de España), Gastón Liendo (Racing), Diego Crosa (Betis de España), Nicolás Pavlovich (Argentino de Rosario), Matías Gigli (Argentino de Rosario), Pablo Pooli (Argentino de Rosario), Ariel Ruggeri (Argentino de Rosario).

Formación tentativa: Cejas; Vojvoda, Fernando Crosa, Fuentes; París, Bernardi, Mateo; Saldaña, Manso; Real, Cobelli.

Pronóstico: no llegó ningún jugador importante, y el objetivo será finalizar entre los cuatro primeros.

## Estudiantes



Ubicación en el Clausura '99: 15º

Promedio: 1,236 (12º)

Técnico: Francisco Ferraro.

Altas: Martín Mazzucco (Tigre), Gonzalo Pavone (Defensa y Justicia), Pablo Cantero (Colón).

Bajas: Carlos Bossio (Benfica), Ricardo Rojas (Benfica), Rodolfo Cardoso, Luciano Galletti (Parma), Bruno Marioni (Independiente), Nicolás Tagliani (libre), Gabriel Cardano (libre).

Formación tentativa: Andersen; Testa, Quatrocci, Azconzábal, Baratterri; Romagnoli, Zapata, Lanfranchi, Farias; Simone, Yaque.

Pronóstico: se fueron muchos y llegaron pocos. No hay demasiado margen para soñar más que a ubicarse en la mitad de la tabla.



SIXTO PERALTA



VICTOR SOTOMAYOR



## Resultados



### BALONMANO

#### Hombres

Brasil 32	Uruguay 9
Estados Unidos 31	Puerto Rico 18

### BALONMANO

#### Mujeres

Brasil 37	Cuba 26
Estados Unidos 24	Uruguay 16
Canadá 24	Argentina 21

### BÁSQUET

#### Hombres

Puerto Rico 96	Argentina 83
----------------	--------------

### BÁSQUET

#### Mujeres

Cuba 76	Argentina 56
Estados Unidos 92 R.	Dominicana 80
Brasil 70	Canadá 59

### FÚTBOL

#### Hombres

Costa Rica 0	Guatemala 0
--------------	-------------

### HOCKEY SOBRE CÉSPED

#### Hombres

Estados Unidos 6	México 0
Canadá 5	Chile 2

### HOCKEY SOBRE CÉSPED

#### Mujeres

Estados Unidos 3	México 0
Canadá 5	Trinidad y Tobago 0

### SÓFTBOL

#### Hombres

Estados Unidos 5	Argentina 1
Cuba 10	Guatemala 0



SALVO KRAUTH

## El tenis sube hacia el éxito en Winnipeg

**El pibe Nalbandian ganó ayer en singles y en dobles, junto a Coria, y Mariana Díaz Oliva triunfó con suma facilidad.**

El cordobés David Nalbandian y la bonaerense Mariana Díaz Oliva superaron con éxito sus compromisos de ayer y alientan grandes esperanzas de ganar una medalla para el tenis argentino. Nalbandian venció 6-2, 6-3 al jamaicano Neil Gordon y se enfrentará en cuartos al brasileño André Sá; su éxito fue doble pues en pareja con Guillermo Coria (eliminados en singles el viernes por Maurice Ruah, ver página 12) superaron 6-2, 6-3 a Gordon y Jermaine Smith, pasando también a cuartos. Díaz Oliva eliminó con un doble 6-0 a la canadiense Aneta Soukup, pero Erika Krauth cayó ante la venezolana Milagros Sequera.

"Es muy difícil mi próximo compromiso. Ya pasó dos rondas en Wimbledon y realmente juega muy bien", comentó Nalbandian, quien ganó la última edición del dobles junior del tradicional torneo inglés junto a Coria. El partido fue suspendido por más de una hora debido a la lluvia, lo que motivó a Nalbandian a asegurar: "Volví más concentrado, más metido en el partido. En estos casos, la lluvia es muy peligrosa, más cuando vas ganando, porque te corta el ritmo de juego y da a tu adversario el tiempo para intentar un cambio", sostuvo aunque aclaró que "lo que viene para



MARIANA DÍAZ OLIVA.

mi es muy difícil, pero tanto Guillermo como yo, fundamentalmente, hemos venido a ganar experiencia porque somos muy chicos. Creo que en Winnipeg hay otros jugadores más capacitados para ganar".

Díaz Oliva se sorprendió de que su compromiso fuera "tan sencillo. Hace tiempo había jugado ante la canadiense y me había costado más. Se fueron dando lentamente ciertas circunstancias que fueron disminuyendo su moral, aunque también tengo que reconocer que jugué bien".

La tenista explicó que desde el comienzo el encuentro advirtió que a la representante local le costaba devolver las pelotas altas, que, a su juicio, "dieron una profundidad que molestó a la jugadora canadiense, porque ella estaba imprecisa, dejaba todas las bolas cortas y me facilitó más la tarea. Además, después del 6-0 inicial, ella falló todo lo que tiró y no tuve que hacer demasiado para ganar". Díaz Oliva enfrentará en cuartos de final a la brasileña Vanessa Menga.

La argentina destacó la labor de la estadounidense Tara Snyder que es la jugadora con más posibilidades de ganar el oro en la competición, contra los pronósticos que señalan a su compatriota Alexandra Stevenson como la gran candidata al primer lugar del podio. "Snyder se adapta muy bien a estas pistas -comentó- y tiene un juego plano muy complicado. Stevenson me parece una jugadora de buen saque, pero muy inconsistente, también es buena Lilia Osterloh".

### DERROTA CON ESCANDALO

## En básquet, a los gritos

El debut del seleccionado argentino de básquet masculino en Winnipeg no corrió, ante Puerto Rico, la suerte del preolímpico, tras caer 96-83 ante el equipo portorriqueño, en un partido en el que el alero Andrés Nocioni corrió el riesgo de ser denunciado a la policía por agredir a un contrario. Héctor Cardona, presidente del Comité Olímpico de Puerto Rico, informó que el jugador argentino agredió en el túnel al basquetbolista portorriqueño Antonio Latimer "dándole un golpe en un ojo que lo dejó aturrido en el suelo". Por ese incidente, Cardona había "presentado una queja a la mesa técnica del partido y también al Comité Organizador de los Juegos, pero además, se pondrá una denuncia policial contra el jugador". Sin embargo, el dirigente mantuvo luego una reunión con Julio Lamas, técnico argentino, y "todo se arregló: el entrenador penará a su jugador y éste le pedirá disculpas al agredido, posiblemente mañana (por hoy) porque hoy los ánimos están muy calientes". Argentina se enfrentará hoy con Canadá.

En el lugar en donde los golpes sí están permitidos, el boxeador argentino Omar Narváez (hasta 51 kilos) avanzó a las semifinales de su categoría, al derrotar en forma brillante y por puntos al nicaragüense Evert Betancito con un marcador final de 17-1 y se aseguró, por ahora, la medalla de bronce. El boxeador argentino tendrá un difícil compromiso en la próxima instancia, ya que se enfrentará a un subcampeón mundial, el cuba-

no Manuel Santillar, quien ayer se impuso por un ajustado 5 a 4 en la definición por puntos ante el canadiense Stephen Molitor.

La otra semifinal de la categoría de hasta 51 kilos la protagonizarán el mexicano Manuel Ponce de León, vencedor por 15-4 ante el dominicano Eudis Méndez Feliz, y el estadounidense José Navarro, quien le ganó por un claro 11-1 al venezolano Alexander Espinosa.

Las representantes de squash perdieron sus respectivos encuentros por amplio margen: Cristina Bigliardi cayó 9-2, 2-9, 9-7, 9-2 ante la mexicana Teresa Osorio en tanto que la canadiense Melanie Jans superó por 9-3, 9-2, 9-1 a Roxana Bida. El equipo de handball, que había perdido en su presentación con Estados Unidos, cayó 24-21 ante Canadá y hoy se enfrentará a Uruguay.

La jornada de hoy prevé como eventos atractivos para los argentinos el inicio de la competencia de natación que repartirá medallas para las mujeres en 100 metros libres, 400 metros 4 estilos y la posta 4x200 libre, en tanto que los hombres disputarán un lugar en el podio en los 100 metros pecho y 200 metros libres. El enfrentamiento de la selección nacional de vóleybol ante Canadá por la medalla de bronce -por la de oro se medirán Brasil y Cuba- que será televisado por TyC Sports, marcará el inicio del nuevo trayecto en la conducción de Carlos Getzelevich. Las chicas del hockey, sin Cecilia Rognoni (ver aparte), tendrán descanso, en tanto los hombres se medirán con Chile.

JUEGOS EL DOPING

# Por

**Solange Witteveen puede ser oro si se confirma el doping de Juana Arrendel. En hockey sobre patines, se dopó el arquero canadiense y la Selección liga la plateada.**

Si en otras competencias internacionales el escándalo del doping supo hacer trastabillar al deporte argentino, en los Panamericanos de Winnipeg se ha puesto la camiseta celeste y blanca. Dos casos de doping han revalorizado las actuaciones de la atleta Solange Witteveen, que se quedaría finalmente con la medalla de oro en salto en alto, y del seleccionado de hockey sobre patines, que saltó del bronce a la plata como por arte de fraquito.

Con 1,88 metros, Witteveen había quedado segunda de la dominicana Juana Arrendel, que había saltado 1,93 metros, el miércoles por la noche, pero el antidoping de la ganadora dio positivo, según confirmaron tanto la Organización Deportiva Panamericana como miembros de la delegación argentina en Winnipeg. El análisis de la prueba B se realizaba ayer en un laboratorio de Montreal y en caso de dar también positivo, sería descalificada y su medalla de oro quedaría en poder de la Argentina. La Odepa lo anunciará hoy en una conferencia de prensa mañana.

El doping positivo de Arrendel (la primera atleta en obtener una medalla para la República Dominicana en la historia de los Juegos) se convertiría en el segundo de los Panamericanos, tras anunciarse oficialmen-

## Las chicas ni la embocan



GALE Y HERRERA.

Aunque Andrea Galé intentó frente a Grisel Herrera (foto), el seleccionado argentino femenino de básquetbol perdió su tercer partido consecutivo en los Juegos Panamericanos de Winnipeg, al caer por 76-56 ante Cuba. Las otras dos derrotas fueron el viernes frente a Estados Unidos por 63-55 y el sábado ante Canadá por 61-48. Eduardo Pinto, técnico del equipo, admitió tras la caída que a sus dirigidas "les falta experiencia internacional".



# arte de frasquito

te que el jugador de hockey sobre patines canadiense Steve Vezina dio positivo en consumo de efedrina, seudofedrina y nandrolona. Con la ratificación del positivo de Vezina, el equipo canadiense perdió la medalla de oro obtenida en la competencia, que pasa ahora a manos de Estados Unidos, y la plateada que atesoraban los yanquis quedó en poder del equipo argentino.

“Nunca en mi vida vi una concentración tan alta de nandrolona en un atleta”, dijo el doctor Eduardo De Rose, presidente de la comisión médica de la Odepa. Las pruebas efectuadas a Vezina revelaron una concentración de 16.000 partes de nandrolona por millón en su organismo. El límite a partir del cual se considera doping es de dos partes por millón. De Rose confirmó que el nivel de efedrina detectado en el organismo de Vezina fue de 46 partes por millón.

“La prueba A número 19.2871 realizada el 29 de julio confirmó que el arquero había consumido sustancias prohibidas. Un día después se le informó confidencialmente al jefe de misión; la prueba B, realizada en Montreal, convalidó la existencia de las tres sustancias”, dijo el médico brasileño.

Canadá venció a Estados Unidos 7-6 en la final jugada el martes, y Argentina se había impuesto a Brasil en la lucha por el bronce. Vezina fue sorteado para el control antidoping, que se realizó tras el partido, y antes de que se efectuara llenó la planilla correspondiente detallando que había consumido efedrina y seudofedrina en los días previos, pero no mencionó la nandrolona.

“Aunque sea una regla que a mí me parece injusta, aunque sea difícil que todo un equipo sea sancionado por el mal comportamiento de un compañero, esto es así y hay que acatar las reglas”, dijo el presidente de la Odepa, Mario Vázquez Raña.

El hockey sobre patines, que había sido deporte de exhibición en Mar del Plata 95, participó por primera vez en unos Juegos Panamericanos, pero Vázquez Raña descartó que el doping del portero canadiense ponga en peligro la permanencia de la disciplina en el programa de Santo Domingo 2003. “Estamos muy contentos con la participación del hockey sobre ruedas, y seguiremos con la política de tener en los Panamericanos



SOLANGE WITTEVEEN A UN PASO DE LA MEDALLA DE ORO.

nos el cien por ciento del programa olímpico y uno o dos deportes como promoción”, agregó el titular de la Odepa.

La nandrolona es un derivado de la testosterona que aumenta la masa muscular y, por ende, la fuerza y la potencia, pero puede acarrear una serie de efectos colaterales graves.

“Desde 1975 no hubo Panamericanos sin doping, y desde Caracas 83 tomamos precauciones muy especiales con este tema. Lo que pasó hoy habla bien de la organización de este evento, y seguramente habrá uno o dos casos más, pero todos serán informados”, aseguró Vázquez Raña. “No perdonaremos nada”, enfatizó.

## Rognoni buscó roña y se fue

La capitana del seleccionado argentino de hockey sobre césped, Cecilia Rognoni, fue echada de los Panamericanos luego de que la delegación de Estados Unidos probara, con un video, que la defensora le arrojó un bochazo a la jueza inglesa Gill Clarke, en el partido en que Argentina igualó 2-2 con Estados Unidos.

Oscar Santos, jefe de la delegación argentina, confirmó la información e indicó que la resolución fue adoptada luego que el tribunal evaluara un video presentado por los estadounidenses en el que se apreciaba la acción de la zaguera argentina.

La acción se produjo luego de que la jueza convalidara el empate parcial de Estados Unidos, en una jugada en la que la autora del gol, Kelli James, efectuara un movimiento ilegal. Rognoni había sido suspendida en principio por una falta, pero la posterior denuncia de los norteamericanos la sacó definitivamente de los Panamericanos.



CECILIA ROGNONI.

## Noticiero

**Amistoso.** Lanús venció 2-1 a Unión en un amistoso disputado en Santa Fe, con dos goles de Martín Villalonga. Había empatado el venezolano Daniel Noriega.

**Instituto.** Instituto de Córdoba se consagró campeón del cuadrangular Nelder-Nicola al vencer a Talleres por 4-3 en la definición por tiros desde el punto penal tras haber igualado sin goles en el transcurso de los 90 minutos. Para Instituto convirtieron Sarria, Buján, Rimoldi y Maldonado, en tanto que el arquero Cuenca —que desvió su remate— le atajó un remate a Jiménez. Para Talleres marcaron Maidana, Pino y Lillo y Cabrera, que ingresó por el lesionado Klimowicz, le atajó un disparo a Oliva.

**Sampras.** Pete Sampras recuperó el número uno del ranking de la ATP al adjudicarse el torneo de Los Angeles, al vencer en la final 7-6 (7-3), 7-6 (7-1) a André Agassi.

**Tenis.** Mariano Puerta se adjudicó el torneo de dobles de Umag junto a Javier Sánchez al derrotar por 3-6, 6-2 y 6-3 a la dupla italiana Massimo Bertolini-Christian Brandi. El single fue para el sueco Magnus Norman que venció por 6-2, 6-4 al estadounidense Jeff Tarango. En Kitzbühel, el español Alberto Costa ganó tras vencer 7-5, 6-2, 6-7 (5-7), 7-6 (7-4) a su compatriota Fernando Vicente. Lindsay Davenport se adjudicó el torneo de Stanford al superar 7-6 (7-1), 6-2 a Venus Williams.

**Confederaciones.** La selección de fútbol de Brasil, que goleó por 8-2 a Arabia Saudita, y la de México, que derrotó 1-0 a Estados Unidos, con gol de oro, jugarán la final de la Copa Confederaciones el próximo miércoles.

**Jalabert.** El médico del equipo ciclista ONCE, Nicolás Terrados, confirmó que el francés Laurent Jalabert sufrió una fractura de cráneo y de la clavícula derecha, por la caída que protagonizó ayer en el transcurso de la primera etapa de la Vuelta a Castilla y León (España).

**Mazzacane.** El argentino Gastón Mazzacane, quien compartió la conducción de una Ferrari 333 SP con el piloto italiano Giovanni Lavaggi, abandonó la carrera de los 500 kilómetros de Brno, en la República Checa, por un problema eléctrico. La competencia fue ganada por los franceses Jean Gounon-Claude Tinsseau con un Lola-Judd.

## Medallero Winnipeg '99

País	Oro	Plata	Bronce	Total
Estados Unidos	70	62	40	172
Cuba	33	28	28	89
Canadá	30	30	41	101
<b>Argentina</b>	<b>20</b>	<b>12</b>	<b>8</b>	<b>40</b>
Brasil	9	18	25	52
México	8	11	16	35
Colombia	3	11	11	25
Venezuela	3	7	7	17
Jamaica	3	1	4	8
Bahamas	2	-	1	3
Rep. Dominicana	1	1	-	2
Chile	1	-	7	8

# ATENCION FUTBOL !!!

# NOVEDAD

**DISTRIBUIDORES MAYORISTAS  
CASAS DE REGALOS - DEPORTES  
MERCHANDISING**

**CALENDARIOS TIPO "CD",  
EDICION ESPECIAL 1999/2000  
BICAMPEONATO BOCA JUNIORS**

**LICENCIATARIO EXCLUSIVO DE:  
TyC Y MULTIDEPORTE  
RUBRO CALENDARIOS**

**HAGA SU RESERVA AÑO 2000**

**PISCIS IMPRESORA  
TEL.: 4777-5485 y ROTAT.**



Ninguno de los dos lo sabía. Y se sorprendieron al escuchar el dato. Aún cuando todavía no debutaron en el ATP Tour, Guillermo Coria y David Nalbandian ya cobran dinero por contratos publicitarios, un privilegio que, salvo Mariano Zabaleta, ningún profesional argentino tiene. Sólo por lucir las tres tiras de Adidas o la F de Fila, ellos reciben muy buen dinero. Algo que, hasta ahora, ni los Puerta, Cañas, Squillari y compañía han podido concretar.

Ser exitoso tiene sus ventajas. Y este dúo dinámico argentino comienza a comprenderlo. En sólo un año, Coria y Nalbandian se han transformado de tímas (y casi anónimas) promesas en dos de los mejores juveniles del planeta. Ubicados en el 2º y el 3º puesto del ranking mundial junior, ahora se codean con las estrellas del tenis internacional: desayunan junto a Anna Kournikova en Roland Garros ("cuando ella se sentó al lado nuestro, no pudimos comer más", dice Coria); cenar con Pete Sampras y Lindsay Davenport -los campeones de Wimbledon- en el Hotel Savoy de Londres, de riguroso smoking; y hasta comparten las mismas agencias de representación. Con 17 años, los dos ven cómo sus vidas se transforman de la mano de sus triunfos.

—¿Cuánto cambió todo después de sus triunfos en el US Open y Roland Garros?

—Mucho. Hay otro reconocimiento: antes nadie sabía quiénes éramos, y ahora todos se fijan mucho en nosotros. Este año, viajamos más. Estuvimos un montón afuera, y cuesta acostumbrarse. (Coria)

—Además te empezás a manejar diferente. Querés tener otro tipo de logros. Donde más se nota el cambio es en la repercusión de nuestras actuaciones. Me costó acostumbrarme a la prensa: después de ganar el US Open, me querían hacer un montón de notas, y al principio me molestó. Pero es lindo que la gente sepa quiénes sos. (Nalbandian)

—¿Estos éxitos les garantizan ser figuras en el circuito profesional?

—No, y lo sabemos. Cuando pasás a jugar entre los profesionales, la cosa cambia. Entre los juniors siento que estoy bien arriba. Espero hacer lo mismo en el ATP Tour. Igual me falta muchísimo por mejorar, sobre todo mi físico. Ojalá me vaya bien. (Coria)

—Recién dentro de cuatro o cinco años se va a saber dónde está nuestro límite. Somos chicos, y aún falta mucho tiempo. (Nalbandian)

—¿Están seguros? El suizo Roger Federer, que en 1998 terminó N°1 en el ranking junior, hoy ya está entre los cien primeros del ATP Tour...

—Federer tuvo suerte: consiguió unos wildcards, le fue bien y saltó rápido. Pero yo pienso que también puedo estar ahí: el año pasado le gané la final del US Open. Está a nuestro mismo nivel. (Nalbandian)

—A mí me da bronca verlo ahí, ya. Pero él nos lleva un año: en 1998 Federer se dedicó a ser número uno del mundo y esta temporada saltó a pros. Podemos imitarlo. (Coria)



CORIA Y NALBANDIAN POSAN PARA LÍBERO: "CUANDO PASÁS A JUGAR ENTRE LOS PROFESIONALES, LA COSA CAMBIA", DICEN.

TENIS GUILLERMO CORIA Y DAVID NALBANDIAN

# "Antes no sabían quiénes éramos, ahora todos se fijan en nosotros"

**Son las dos más grandes promesas del tenis nacional, y hacen todo juntos, salvo en Winnipeg: Coria perdió, Nalbandian sigue...**

—¿Están ansiosos por saltar al profesionalismo?

—Después de haber estado con el equipo de Copa Davis en Venezuela (fueron para acumular experiencia), me dieron ganas de seguir la gira con ellos. Pero este año apunto a terminar como el mejor juvenil del mundo. (Coria)

—De ahora en adelante, yo no voy a jugar más nada en juniors, salvo el US Open. No tengo chances de quedar número uno, y ser dos ya no me sirve porque lo hice el año pasado. Después de Winnipeg, voy a jugar profesionales: qualys de ATP Tour y la gira Ericsson. (Nalbandian)

—Suena a obvio pero, ¿cómo se llevan?

—Somos amigos, y desde 1996 nos la pasamos el año juntos. Hay buena onda, nos alentamos el uno al otro. Imaginate si estuviéramos peleados... (Coria)

—Claro, tratamos de manejarla lo mejor posible. Es cansador verse las caras todos los días y las noches, pero la llevamos bien. (Nalbandian)

—¿Son parecidos?

—No, somos bastante diferentes. Pero es difícil explicarlo... (Nalbandian)

—A mí me gusta joder mucho, y él es re-seño. A mí me gusta lucir bien: antes de jugar me miro al espejo por media hora; David, en cambio, agarra lo primero que encuentra. En el carácter también tenemos diferencias, aunque compartimos un gusto: ir a bailar cuando hay tiempo. (Coria)

—¿Y no compiten entre ustedes? Sería lógico que fuera así.

—Sí, competimos, pero con buena onda, sin envidia. (Coria)

—Mientras que no juguemos en contra, todo depende de qué haga cada uno. Jamás tuvimos una agarrada. Hay días en los que alguno se levanta mal, pero no pasa nada... ¿La verdad? Es muy bueno para el tenis argentino que haya dos juniors a los que les va bien. (Nalbandian)

Coria y Nalbandian son los más sólidos proyectos del tenis argentino para el nuevo milenio. Y mientras esperan cumplir con tales expectativas, los dos disfrutan de su mini-estrellato. Porque... no todos cobran por vestirse de jogging y zapatillas; y muchos menos pueden desayunar, codo a codo en pleno París, con la blonda Kournikova.

## Siempre dan sorpresas

POR J.I.C.

La rutina se repite, en cualquier rincón del mundo: todas las noches, Gustavo Luza—entrenador de Coria y Nalbandian— revisa con sus pupilos que en sus bolsos no falte nada. Desde raquetas y cuerdas, hasta los horarios para los partidos del día siguiente, todo es chequeado. Por una simple razón: además de ser los mejores juniors del mundo, Coria y Nalbandian son dos típicos adolescentes, desordenados y olvidadizos. Y a pesar de todas las previsiones, con ellos las sorpresas suelen ocurrir.

Lo de Nalbandian en Wimbledon fue insólito. El cordobés debía jugar las semifinales, se equivocó con el horario del partido, salió del club a mandar unos e-mails y cuando volvió, había sido descalificado. "Fue duro pero, aunque parezca mentira, estas cosas pasan siempre", dice Luza, quien un día después de aquel episodio casi muere de un síncope. "Los dos debían jugar la semifinal de dobles, faltaban cinco minutos para el comienzo y David no estaba por ningún lado". Cuando apareció, la cara del coach pasó del sufrimiento a la incredulidad. "¿Dónde estabas, David?", le preguntó Luza. La respuesta lo dejó sentado: "Fui a mandar unos e-mails..."

Coria no se queda atrás en este tipo de anécdotas. Inseparable de su gorro cuando juega, Guillermo entró a disputar la final de Roland Garros con uno que llevaba inscripto la marca. Como eso está prohibido, se lo hicieron cambiar por uno prestado. "Lo más gracioso fue que en Wimbledon volvió a pasar", destaca Luza. A pesar de tener "quince gorritos aptos", Coria llevó uno solo al club. Con la marca bien grande. "Uuyy, Gustavo, me equivocqué", le dijo el pibe a su coach cuando el umpire lo obligó a sacarse el sombrero. Pero esta vez no había otro de reemplazo. Y Coria debió jugar con hebillas, cedidas por una espectadora, para que el pelo no le molestara. En fin...

## Es que los pibes son así ...

### Guillermo Sebastián Coria

Edad: 17 años.  
Nacimiento: 13 de enero de 1982 en Rufino, Santa Fe.  
Altura: 1,75 metros.  
Peso: 63 kilos.

#### Logros más importantes:

- Campeón de Roland Garros junior (1999).
- Campeón del Orange Bowl hasta 16 años (1997).
- Finalista del Orange Bowl hasta 18 años (1998).
- Actual número 2 del ranking mundial junior de la ITF.

#### Idolo: Marcelo Ríos.

Cuándo y dónde empezó a jugar: a los 4 años en el Club Centenario de Venado Tuerto, de la mano de su padre Oscar, profesor de tenis.

#### Empresa que lo representa: ProServ.

- Su padre lo llamó Guillermo en honor a Vilas.
  - Odia usar el pelo corto.
  - A los 13, vivió dos años solo en Key Biscayne.
  - Hinchá fanático de River, su mayor tesoro es una servilleta autografiada por Salas y Francoescoli.
- Cómo juega: "Guillermo es muy rápido, tiene mucha variedad en sus tiros y muestra un carisma especial" (Gustavo Luza).



### David Pablo Nalbandian

Edad: 17 años.  
Nacimiento: 1º de enero de 1982 en Unquillo, Córdoba.  
Altura: 1,80 metros.  
Peso: 74 kilos.

#### Logros más importantes:

- Campeón del US Open junior (1998).
- Finalista de Roland Garros junior (1999).
- Semifinalista de Wimbledon junior (1999).
- Actual número 3 del ranking mundial junior de la ITF.

#### Idolo: Boris Becker.

Cuándo y dónde empezó a jugar: a los 5 años, en dos canchas de cemento que construyeron sobre una sierra varias familias de Unquillo.

#### Empresa que lo representa: Advantage Internacional.

- Ama pescar en los diques cordobeses.
- El año pasado le ofrecieron jugar la Copa Davis para Mónaco.
- Hace un mes se platino el pelo porque "estaba aburrido".

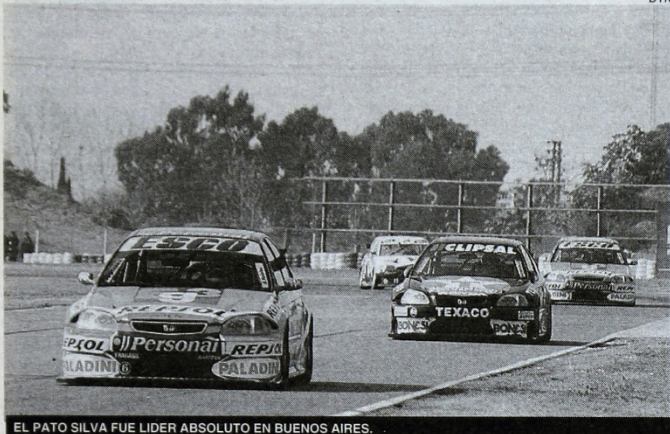
Cómo juega: "David basa su tenis en la fuerza, tiene golpes sólidos y es muy ofensivo" (Gustavo Luza).





# Silva

Después de ganar con facilidad las dos carreras de Buenos Aires, el chaqueño se transformó en principal candidato al título.



EL PATO SILVA FUE LIDER ABSOLUTO EN BUENOS AIRES.

Lo hizo todo fácil. Sobre el asfalto del autódromo Oscar Alfredo Gálvez, bajo la mirada del jefe de Gobierno Fernando de la Rúa —cuyo nombre llevó alguna vez en el parabrisas de su auto de TC— Juan Manuel Silva se llevó el triunfo en las dos carreras de ayer y casi firmó el boleto de compraventa del título 1999 del Turismo Competición, aunque su cautela le haga pisar el freno para hablar de sus aspiraciones: “No creo que por ahora deba hablar del campeonato. Es cierto que hoy tuve un gran día, que me permitió lograr una buena ventaja en el torneo, pero esta categoría tiene muchos buenos pilotos, así que me parece que deberemos seguir trabajando y luchando como hasta ahora”.

Con 12 carreras corridas (y 16 por disputar), Silva ya acumula una ventaja de casi 50 puntos sobre su coequiper, el campeón Omar Martínez, y de 60 unidades (el equivalente a tres triunfos) sobre los pilotos del equipo Ford, Henry Martin y Daniel Cingolani, que ayer no tuvieron una buena jornada.

La primera final fue interesante hasta la cuarta vuelta, en que se produjo el abandono de Gabriel Ponce de León por la rotura del motor de su Ford Escort, cuando la carrera estaba abierta para cualquiera de los dos. “Fue una lástima, teníamos un auto bárbaro”, dijo Ponce de León con toda su resignación a Cuestas. Atrás de Silva viajaban otros dos Honda (los de Lucas Armellini y Nelson García) para cuidarle la espalda, antes de que Armellini se despidiera violentamente en la curva 1 (“Una vuelta antes sentí una vibración. Creí que era una neumático o una llanta rota”, explicó).

En la segunda carrera, al dominio de Silva —que otra vez largó muy bien—, no hubo có-

mo pararlo. Sobre el final se produjo lo que quizá fue una imagen falsa de la carrera. Después del abandono de Marcelo Bugliotti y luego de superar a Ponce de León, Omar Martínez se puso a la cola del Honda Civic de Silva y lo fue a buscar. Las diferencias a lo largo de las últimas cuatro o cinco vueltas fueron mínimas, pero el “Guri” casi no dispuso de ocasiones para desalojar al chaqueño de la primera posición.

“Después de la clasificación, algo pasó en el auto —contó Silva—, tenía una tendencia a andar mal en el curvón y la horquilla. En la segunda carrera volvió a aparecer. En una oportunidad, el ‘Guri’ casi me pega en la horquilla, así que tuve que comunicarme por radio con el equipo para decirle que tenía problemas”, aseguró.

Martínez no quiso cargar el lastre que otorgaba la segunda posición, pero en vez de terminar cuarto, finalizó tercero e igual se llevó lastre, y sumó una menor cantidad de puntos. “No debí subir al podio. El resultado de hoy no es el mejor”, reconoció un muy resignado Martínez. “Venía exigido porque no sabía qué quería hacer el ‘Guri’ —reconoció Silva— cuando me di cuenta que no quería ganar, me tranquilicé”.

Cingolani inició el día con un falla en el motor de su Escort, que no lo abandonó nunca, y el hecho de que haya llegado tercero en la primera carrera se debió, en gran parte, a algunos abandonos. En la segunda carrera, no tuvo tanta suerte. Desertó rápido, debido a la rotura del neumático delantero izquierdo. Más patético fue lo de Martin, que se despidió en la primera carrera y ni siquiera pudo largar la segunda, debido a un toque con Diego Pontee... en la vuelta previa.

## Las carreras

Primera carrera			Segunda carrera				
Pos.	Piloto	Auto	Tiempos	Pos.	Piloto	Auto	Tiempos
1º	Silva	Honda	31m56s646	1º	Silva	Honda	31m21s976
2º	García	Honda	a 0s660	2º	Ponce de León	Ford	a 4s020
3º	Cingolani	Ford	a 1s105	3º	Martínez	Honda	a 4s225
4º	Martínez	Honda	a 1s421	4º	Bessone	Chrysler	a 4s480
5º	Hernández	VW Polo	a 6s579	5º	García	Honda	a 4s716
6º	Raies	Honda	a 7s217	6º	Hernández	VW	a 5s959
Promedio del ganador: 146.900 km/h.				Promedio del ganador: 149.607 km/h.			
Record de vuelta: García, en la 4ª, 53s561, a 175,225 km/h				Record de vuelta: Bugliotti (Honda), en la 11ª, 53s755, a 174,592 km/h.			
Campeonato: Silva, 150 puntos; Martínez, 106; Martin, 93; Hernández, 92; Cingolani, 88 puntos; García, 85; Armellini, 71; Bessone, 55; Belloso, Ponce de León, 46.							
Próxima competencia: 22 de agosto, en Bahía Blanca.							



LA FERRARI CRUZA LA META, EDDIE IRVINE CELEBRA.

FORMULA 1 GANADOR Y LIDER DEL MUNDIAL

# Irvine

El norirlandés ganó su segunda carrera consecutiva, volvió a la punta del torneo y Schumacher se revuelca de la bronce...

Eddie Irvine empieza a creer en sus posibilidades de ganar el campeonato del mundo de Fórmula 1 para Ferrari, después de su triunfo en el Grand Prix de Alemania, en el que tras un comienzo no muy afortunado, logró triunfar por segunda vez en ocho días, luego de su victoria en Austria, una semana atrás. Irvine logró en Hockenheim su tercera victoria del año, delante de su coequiper Mika Salo, y retomando el liderazgo del Mundial de Fórmula 1, después que el campeón Mika Hakkinen protagonizara un espectacular desquite al reventársele un neumático cuando corría a 340 km/h. El dúo alemán Heinz-Harald Frentzen y Ralf Schumacher tuvo una lúcida actuación ante 110.000 entusiasmados espectadores, quedando en tercer y cuarto lugar.

Irvine, resplandeciente de satisfacción, dijo: “Somos un equipo muy fuerte. Pero no por eso me voy a agrandar”. El piloto sabe perfectamente que su triunfo no fue debido sólo a méritos propios. “Los McLaren se han derrotado a sí mismos”, aseguró. Luego reconoció que su coequiper “Mika Salo ha sido el protagonista de la jornada. Es él quien ha ganado la carrera. Ha sido un pequeño ‘Superman’ y le debo la victoria.” Luego de haber obtenido dos victorias consecutivas en circuitos que favorecían a McLaren, el irlandés señaló que “el próximo circuito, el Hungaroring de Budapest, será más favorable a nuestra Ferrari, pero debemos trabajar para que sea más rápido en clasificación”.

“Tenemos un equipo fantástico”—dijo el presidente de Ferrari, Luca Di Montezemolo, en Roma—. “Tuvimos razón en elegir a Irvine y a Salo, y no olviden que ganamos sin Schumacher.” El directivo dio pruebas de la euforia del equipo: “Ahora confiamos en el futuro. Sabemos que tenemos adversarios temibles; no obstante, acabamos de vencerlos en Alemania, es un día maravilloso”.

Diez minutos antes del comienzo, el ambiente llegó a un punto culminante cuando Michael Schumacher, en una entrevista televisada en directo por pantalla gigante a todo Hockenheim, declaró: “No puedo decir cuando volveré. Confío en un milagro y que la cosa vaya más de prisa de lo que deseo. Pero, lamentablemente, soy sólo un ser humano y tengo que esperar. Me va muy bien dentro de las circunstancias”. No ha-

bría dicho lo mismo después de la carrera. Desde el accidente de Schumacher, Ferrari ha ganado las dos carreras, la de ayer en casa de su rival: Hockenheim se encuentra a poco más de un centenar de kilómetros de la fábrica de Mercedes.

“En esta situación no quiero decir nada”, dijo Hakkinen completamente deprimido. El jefe deportivo de Mercedes, Norbert Haug, intentó animarle. “Mika no ha cometido ningún error. Estamos más que felices de que no haya ocurrido nada.”

## La carrera

● Hakkinen picó en punta, delante de Salo, Coulthard, Frentzen e Irvine. Pero Coulthard perdió el alerón delantero al querer pasar a Salo y se retrasó.

● En la vuelta 21, Irvine supera a Frentzen tras las paradas en los boxes; en el giro 24, Hakkinen sufre una demora en el reabastecimiento y al salir queda detrás de Salo, Irvine y Frentzen.

● Dos vueltas más tarde, se rompe la goma trasera izquierda del finés a 340 km/h; el McLaren se despiesta pero el campeón resulta ileso.

● Frentzen se conforma con el tercer puesto, sin atacar a las Ferrari y defendiéndose de Ralf Schumacher. Coulthard recibe una sanción de diez segundos, por hacer el récord de vuelta con banderas amarillas.

Grand Prix de Alemania, F-1, 10ª fecha. 45 vueltas, 307,035 kilómetros.

Piloto	Auto	Tiempos
1º Irvine	Ferrari	1h21m58s594
2º Salo	Ferrari	a 1s007
3º Frentzen	Jordan	a 5s195
4º R.Schumacher	Williams	a 12s809
5º Coulthard	McLaren	a 16s823
6º Panis	Prost	a 29s879

Promedio del ganador: 224.723 km/h. Record de vuelta: Coulthard, en la 43ª, 1m45s270, a 233.331 km/h.

Campeonato: Irvine, 52 puntos; Hakkinen, 44; Frentzen, 33; M.Schumacher, 32; Coulthard, 30; R.Schumacher, 22; Fisichella, 13; Barrichello, 10.

Copa de Constructores: Ferrari, 90 puntos; McLaren, 74; Jordan, 38; Williams, 22; Benetton, 16; Stewart, 12; Sauber, 4; Prost, 3; Arrows, 1.

Próxima carrera: 15 de agosto, en Hungría.





TELAM

COCHES

CHRYSLER PRESENTO

# Iluminados

Producido con tecnología de punta, la nueva versión renueva el aire del importado mediano que vendió más de 5 mil unidades en cinco años.

POR PABLO VIGNONE

Es que la carrocería es una de las novedades más destacables de este proyecto que demandó 703 millones de dólares de inversión y que empleó tecnología de avanzada, como el montaje digital de maquetas y la realidad virtual. El frente continúa siendo sinuoso y agresivo, con sus faros redondos, pero la parrilla es nueva, en procura de mayor refrigeración. La cola es esencialmente distinta de la del viejo Neon, que era bastante light; ésta perdió cierta agilidad visual, y con mayor altura y líneas más curvas, tiene un aire del Stratus, aunque sin alerón. Los arcos de las ruedas son más pronunciados y, en general, las dimensiones son mayores respecto del modelo anterior. La apariencia exterior, en suma, es la de un coche que ganó en volumen.

En el interior también hubo cambios, en búsqueda de otro nivel de confort. Materiales más refinados, airbags de última generación, butacas más altas y anchas, acceso facilitado para conductor y pasajeros.

En el motor, un dos litros de cuatro cilindros con un solo árbol de levas a la cabeza, el nuevo colector de escape permite usar un silenciador más generoso, lo que reduce en un funcionamiento más silencioso. Lo interesante es que este impulsor eroga una potencia pico de 132 CV, de los más potentes en la gama de los medianos, para coches de 20 a 25 mil pesos: el Megane 4 puertas entrega 115 CV; el VW Golf, 116 HP. Comparable por prestaciones es el Hyundai Elantra, que con un 1800 entrega 128 CV, y cuesta 23.800 pesos. Sólo le gana el Chevrolet Astra, con 136 CV a un precio de 24.700 pesos.

El sistema de anclaje del motor, reducido

a cuatro puntos, disminuye las vibraciones, y el ralentí se mantienen a menos revoluciones para un mayor confort y economía de combustible.

El sistema de frenos fue rediseñado: el equipamiento de serie incluye discos delanteros y tambores traseros, aunque existe un opcional discos discos con ABS, distribución electrónica de frenado y control de tracción. Las suspensiones también representan un avance respecto del modelo anterior. La delantera es independiente tipo McPherson; la trasera es de columnas Chapman; ambas ofrecen un superior comportamiento dinámico y su recorrido aumentó, en un 15 y un 30 por ciento, respectivamente, para ampliar el confort: para eso, el despeje al piso aumentó de 152 a 160 milímetros.

El presidente de Chrysler Argentina, Charles Busch, dijo durante la presentación del Neon 2000, el martes pasado, que "las innovaciones técnicas y su excelente relación precio-producto lo convierten en una opción segura y lógica".

Se comercializará en el mercado nacional en las versiones LE con caja manual de cinco marchas, a 22.290 pesos; LE con caja automática de tres marchas, a 23.990 pesos; y LX de caja manual, a 25.590 pesos.

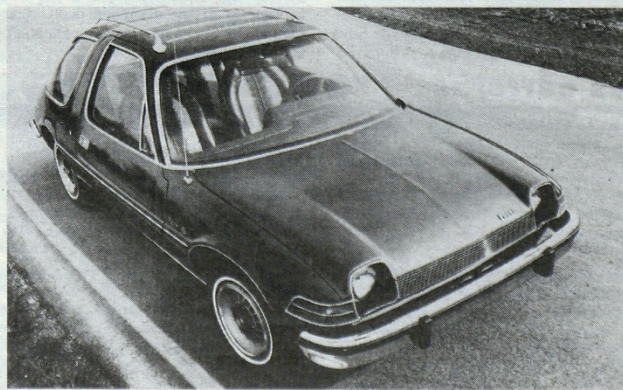
## ¡Gracias!

Para poder cubrir la competencia de Turismo de Carretera, la semana pasada, en Balcarce, el departamento de Prensa de Chrysler Argentina nos facilitó una tan cómoda como potente Dodge Dakota, con la que cumplimos nuestra labor. Agradecidos.

## Los peores coches de la historia

### AMC PACER (1975-1980)

Para hacerle frente a la crisis petrolera del '74 y sostener las ventas, la American Motors Company planeó fabricar un coche económico. El Pacer fue diseñado con la idea de incorporarle un motor rotativo, al estilo de los Mazda; pero el proyecto del motor naufragó y el coche fue finalmente equipado con un seis cilindros de 3.8 litros y poca potencia. El objetivo de atenuar el consumo no se cumplió jamás en los cinco años en que el automóvil se produjo. Para colmo, el motor experimentó permanentes fallas eléctricas y de carburación, que lo hacía pararse sin motivo; los marcos de las puertas tendían a corroeerse sin razón aparente; la dirección del modelo '76 se trababa, con los consecuentes riesgos; se registraron problemas de frenos, las vibraciones eran persistentes y la terminación, deficiente. La AMC cambió el motor (colocó uno de 4.2 litros), solucionó los problemas eléctricos y lanzó una versión hatch-bac (foto), pero la suerte del Pacer estaba echada...



## SERVICIO CONSEJOS PARA DAR PRIMEROS AUXILIOS

# Qué hacer en un accidente

POR ANDREA ALBERTANO

Curiosos, sangre y hierros retorcidos constituyen el fatal escenario de cualquier accidente de tránsito donde hay que lamentar algún herido. Escena desoladora, trágica, en la que se deberá contar con una gran tranquilidad y actuar con premura, sin errores, para asistir con solvencia a quienes lo necesitan. Aquí, algunos consejos para que no pierda la calma, auxilie, ayude y no cometa errores que puedan costarle caro a alguien.

**1** Cuando se produce un accidente, las víctimas pueden haber sido despedidas del vehículo o haber quedado encerradas en el habitáculo. Como primer paso deberá observarse la escena del siniestro. Tener en cuenta si ha quedado libre el camino o bloqueado, el estado de conciencia y la respiración de las víctimas, si hay algún tipo de combustible derramado con posibilidades de prenderse fuego o si cayó cerca algún cable de alta tensión que pueda producir algún chispazo.

**2** Después se deberá tener en cuenta si hay algún medio de comunicación disponible para llamar inmediatamente a la autoridad policial más cercana y al servicio de auxilio médico. Se recomienda por sobre todas las cosas mantener la calma con el fin de que, una vez comunicados, puedan darse todos los datos necesarios—lugar exacto del accidente, número y estado de las víctimas y si están siendo auxiliadas—con la mayor precisión posible para ayudar en las immediatez de la asistencia. Si hay alguna persona encerrada habrá que tener en cuenta que se deberá llamar a los bomberos, encargados del proceso de extracción, que permitirá cortar el auto para rescatar al atrapado.

**3** Será menester de los testigos solidarios (tratar de evitar a los curiosos que sólo logran entorpecer la tarea) revisar en las valijas para recolectar ropas o abrigos que pueden servir como vendas para hacer torniquete en las heridas sangrantes con el fin de detener las hemorragias, o frazadas para dar cobijo a los heridos.

**4** Contra lo que se cree usualmente, será necesario trasladar a las víctimas si se encuentran en algún lugar peligroso para su integridad o en el paso de los otros vehículos que circulan por la zona. Cuando se decida movilizarlas se deberá tener la absoluta seguridad

de garantizar la rigidez de la columna, utilizando para ello alguna frazada, tabla o elemento duro, evitando cualquier movimiento de las articulaciones.

**5** Una vez trasladados, se deberá hacer un control de cada uno de los damnificados, verificando heridas o fracturas. En este último caso, antes de que llegue el cuerpo médico, se deberá proceder a un entablillado, rodeando el miembro afectado con una manta. En caso de heridas sangrantes, lavar y realizar el vendaje, con la precaución de hacerlo con algún elemento plástico para protegerse y descubriendo la herida cada 20 minutos.

**6** Hasta que llegue la autoridad competente, evitar las aglomeraciones de curiosos que no hacen más que entorpecer la tarea.

**7** Los expertos en esta materia recomiendan tener en cuenta siempre la regla de los 6 pasos, para examinar a las víctimas: conciencia, respiración, pulso, heridas, fracturas y sensibilidad en los miembros.

**8** Cuando llega la autoridad, permitir que trabajen en cada una de las tareas pertinentes. La policía se encargará de organizar la zona, colocando sogas o cintas que separen el perímetro y así realizar las tareas de peritaje para detectar la causa del siniestro, tomando datos y referencias de los protagonistas del hecho. Por su parte, los integrantes del servicio médico completarán los primeros auxilios realizados por los testigos presenciales, tomando la presión, auscultando y colocando collares en los accidentados con problemas, reemplazando los elementos que fueron improvisados ante la tragedia. La tarea de los bomberos, en cambio, será la de rescatar a quienes quedaron atrapados. La tarea se realiza habitualmente con las tijeras neumáticas que harán la extracción, es decir, literalmente abrir el auto y así rescatar a los atrapados.

**9** Mantener la calma y brindar tranquilidad a los heridos, con palabras de ánimo y asistencia psicológica.

**10** No quedar al margen. Participar en todo lo posible en la asistencia, ayudando con lo que se pueda. Y rogar que no haya aprovechadores que, tal como sucedió en el trágico y reciente accidente en la autopista a Rosario, roben las pertenencias de aquellos que sufrieron la tragedia.

## cosmética automotriz

golden car  
TECHNICS

No disminuya el valor de su auto

TÉCNICA DE PINTURA PARCIAL Y DESABOLLADO SIN REPINTAR.

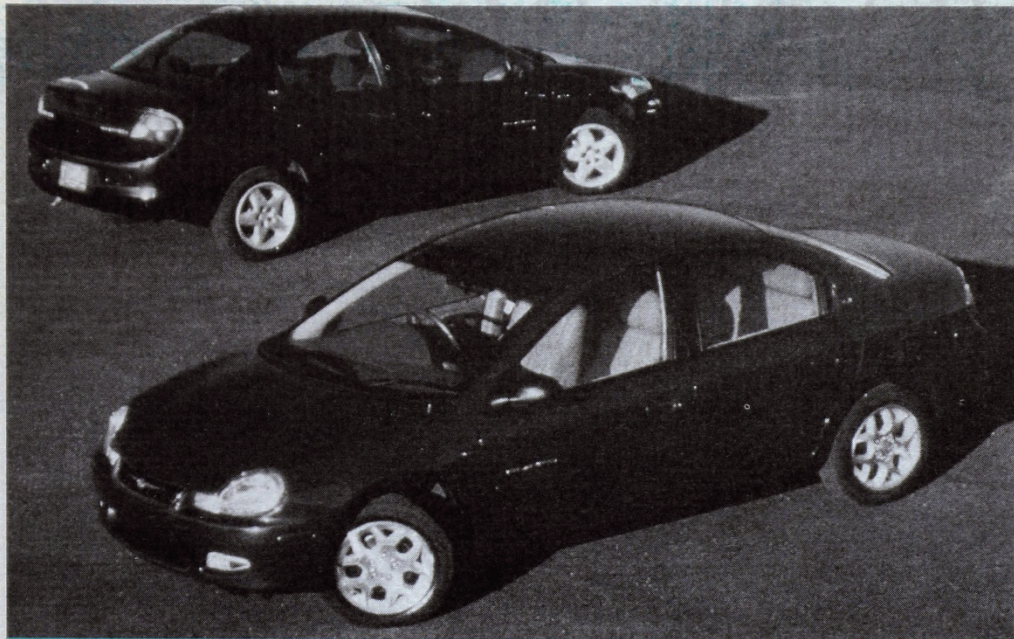
TRABAJOS GARANTIZADOS

AV JUAN B. JUSTO 7722 - (1407) CAP FED TEL: 4674-4187



LA VERSION 2000 DE SU MODELO DE BATALLA

# con luz de Neon



DE ATRÁS Y DE ADELANTE, EL NUEVO NEON 2000 DE CHRYSLER, MÁS GRANDE Y ESTILIZADO QUE SU ANTECESOR.



EL INTERIOR DEL HABITÁCULO, MUY FUNCIONAL.



LOS CLÁSICOS FAROS REDONDOS SE DESTACAN.

EL DEVILLE DTS, 50 AÑOS DESPUÉS

## Un fabuloso nuevo Cadillac

**A**ntoine de la Monthe Cadillac, un oficial del ejército francés, fundó en 1701 la ciudad de Detroit. Doscientos años después, cuando William Murphy buscaba un nombre para crear una marca en la ciudad que sería la meca del automóvil, eligió el del fundador, tomó como símbolo el escudo nobiliario de la familia Cadillac, y sentó las bases del prestigio de la que es considerada la

más lujosa de las marcas de automóviles estadounidenses. Eso ocurrió en 1902.

Casi un siglo más tarde, y para celebrar los 50 años de la aparición del modelo DeVille, la Cadillac presentó esta semana en Rochester, Michigan, el completamente rediseñado y remotorizado DeVille 2000 DTS, otro exponente de la línea lujosa y potente que caracteriza a la marca.



EL CADILLAC EN SU PRESENTACIÓN, EL MIÉRCOLES.

### Fierritos



EL CONCEPT-CAR DE LA BAYER.

## Los alemanes lo hicieron de plástico

**E**l motivo de atención de tantos curiosos es el "concept-car" construido por la compañía química alemana Bayer y exhibido en un shopping mall en Yokohama, Japón. La particularidad de este vehículo es que el 30 por ciento de sus materiales son de plástico y poliuretano, fabricados por la compañía. Los coches japoneses emplean en promedio sólo un 7,5 por ciento de piezas de plástico, mientras que el standard de los autos alemanes es de hasta un 15 por ciento.



LOS 2CV EN GRECIA.

## Los patitos feos se fueron a Grecia

**C**erca de 1500 Citroën 2CV se reunieron en el 13ª Reunión Mundial de los Patitos Feos, celebrada en Skotina, al norte de Grecia. La reunión, que por primera vez se llevó a cabo en el país helénico, finalizó ayer, y se presentaron hasta maquetas en miniatura del simpático modelo, concebido originalmente para ser utilizado por los ingenieros de Citroën dentro de sus fábricas y lanzado al mercado en 1954.

## Hakkinen y Coulthard en Mercedes Benz

**M**ika Hakkinen y David Coulthard aprovecharon el viaje de Austria a Alemania, donde ayer corrieron el GP de Fórmula 1, para visitar el miércoles la fábrica de Mercedes Benz, en Sindelfingen, cerca de Stuttgart. Allí conversaron con los trabajadores de la línea de montaje del Clase S y firmaron autógrafos.



HAKKINEN Y COULTHARD EN MERCEDES

Para vivir a fondo el mundo motor, mejor consulte al especialista

REVISTA

# CORSA

¡LA ÚNICA! CADA SEMANA EN CARRERA

\$290







CONTRATAPA

POR GUSTAVO VEIGA

En 1939, el año en que comenzó la Segunda Guerra Mundial, la Argentina se conmocionaba con el suicidio de Lisandro de la Torre, la provincia de San Juan era intervenida por el gobierno del presidente Roberto Ortiz, el filósofo italiano Rodolfo Mondolfo se radicaba en el país e Independiente salía campeón del torneo de fútbol local. Durante ese año fatídico, también accedería a la conducción de la AFA el doctor Adrián Escobar.

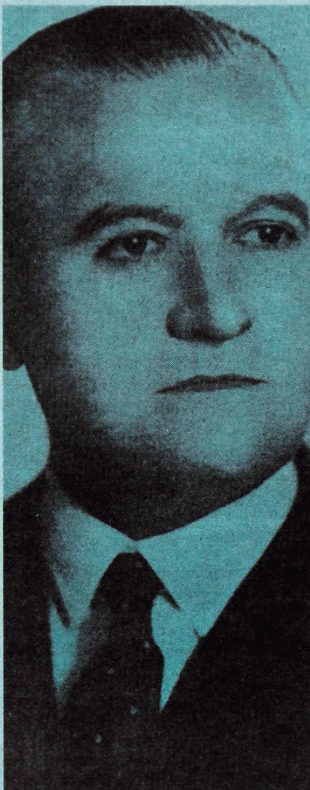
La historia de este político conservador y abogado de profesión acaso sea la más vasta entre todas las que puedan estudiarse de un dirigente que llegó al máximo cargo del fútbol argentino. Pero, entre todos sus antecedentes, hay un dato que es imposible soslayar: Escobar fue un entusiasta seguidor de las ideas de Adolf Hitler. El 18 de septiembre de 1936 y, mientras era diputado nacional, elevó un despacho del Poder Ejecutivo para la creación de la embajada argentina en Berlín. Justificó el proyecto ante la Cámara baja con estas palabras: "No debemos entrar a averiguar cuál es el régimen que gobierna a Alemania; tenemos que ver en ella un estado amigo, con el que mantenemos relaciones cordiales que cada día se han ido acentuando".

También durante 1936, Hitler se había negado a estrecharle la mano al atleta negro Jesse Owens en los Juegos Olímpicos de Berlín donde ganó cuatro medallas doradas. El doctor Escobar era coherente con su pensamiento germanófilo. Un año antes, el 9 de agosto de 1935, se había opuesto en el Congreso a la reanudación de relaciones diplomáticas con la Unión Soviética, una de las potencias aliadas que combatió a los nazis durante la Segunda Guerra Mundial.

Hombre multifacético, Escobar había nacido en 1881 y, desde muy joven, ya había ejercido cargos en el gobierno del presidente Manuel Quintana. Cuando fue nombrado al frente de la AFA, se desempeñaba como director del Correo, un puesto que ocupaba gracias a un decreto del 20 de febrero de 1938. Por entonces, reivindicaba que "el vigor físico es la mejor reserva para formar generaciones fuertes que sepan afrontar los peligros de la vida y cultivar los altos ideales de libertad y patriotismo".

En el libro *Fútbol: pasión de multitudes y de elites*, del periodista Ariel Scher y el sociólogo

# Derechito



Héctor Palomino, se le atribuye a Escobar "cierta afinidad con las ideas germanófilas de varios de los hombres de gobierno de ese tiempo...". El presidente que guió a la AFA hace sesenta años militaba en el Partido Demócrata Nacional "que se componía de núcleos provinciales dotados de cierto margen de manobra: los autonomistas de Corrientes, Concentración Popular de Entre Ríos, los conservadores de la provincia de Buenos Aires..." (*Partidos y poder en la Argentina moderna*, de Alberto Ciria). Desde ese lugar, Escobar describió al golpe de Estado que tumbó al gobierno de Hipólito Yrigoyen así: "La revolución del 6 de septiembre traía en su entraña un programa concreto, que tenemos la obligación de cumplir hasta el fin".

Antes de abandonar la AFA en octubre de 1940, este personaje había dejado su impronta en un acto muy curioso al que denominó "funeral cívico". En memoria de los deportistas fallecidos, organizó una ceremonia que consistió en un partido de fútbol disputado en el estadio de River y que tuvo como espectador privilegiado al presidente Ortiz. Si Escobar dejaba su puesto en el edificio de la calle Viamonte que había contribuido a remodelar, se debió a que partía del país como embajador en España.

En Madrid se dio el gusto de confraternizar con Francisco Franco, de cuyo gobierno sostuvo en su libro *Diálogo íntimo con España*: "Encontré un noble espíritu de renovación, de trabajo, para ordenar y encauzar al país moral y espiritualmente".

Escobar falleció en 1954. Hoy, en la sala de sesiones de la AFA donde están colgadas las fotografías de todos sus presidentes, el dirigente que admiró a Hitler y mantuvo una estrecha relación con el Generalísimo español observa a los actuales dirigentes del fútbol desde una pared.



## LUNES 2

- Rampla-Nacional. Fútbol uruguayo. TyC Sports, 10.00.
- Argentina-A confirmar.
- Panamericos Winnipeg '99. TyC Sports, 19.00.
- Argentina-A confirmar.
- Panamericos Winnipeg '99. TyC Sports, 21.00.
- Inglaterra-Gales. Copa Hemisferios Sur, Sub 21. ESPN, 16.00.
- Francia-Australia. Copa hemisferios Sur, Sub 21. ESPN, 18.00.
- Eventos en vivo, por TYC Sports, de 15 a 18.00.
- Repite a las 21.00.

## MARTES 3

- Cruzeiro-River. Copa Mercosur. Azul TV y TyC Max, 21.30.
- Vasco Da Gama- Nacional. Copa Mercosur. TyC Max, 23.30.
- Eventos en vivo, por TYC Sports, de 15 a 18.00.
- Repite a las 21.00.

## MIÉRCOLES 4

- San Lorenzo-Boca. Copa Mercosur.
- Telefé 22.00 y TyC Max, 21.30.
- Colo Colo-Flamengo. Copa Mercosur. TyC Max, 23.30.
- Fiorentina-Udinese. Fútbol de Italia, pretemporada. ESPN, 0.30.
- Argentina-Uruguay. Panamericos Winnipeg '99. TyC Sports, 21.00.
- Eventos en vivo, por TYC Sports, de 15 a 18.00.

## JUEVES 5

- Independiente-Vélez. Copa Mercosur.
- América 22.00, TyC Max 21.30.
- Palmeiras-Racing. Copa Mercosur. TyC Max, 23.30.
- Australia-South Africa. Torneo Tres Naciones. FOX Sports, 14.00.
- Eventos en vivo, por TYC Sports, de 15 a 18.00. Repite a las 21.00.

## VIERNES 6

- Eventos en vivo, por TYC Sports, de 15 a 18.00. Repite a las 21.00.

## SABADO 7

- Nuevo Nacional B. América. Horario a 19.00.
- Fórmula 3. Gran Premio Paraná. Carrera 1. ESPN, 15.00.

## DOMINGO 8

- Feyenoord-Ajax. Fútbol de Holanda. ESPN, 9.25.
- Fórmula 3. Gran Premio Paraná. Carrera 2. ESPN, 14.00.



2º DOMINGO DE AGOSTO DÍA DEL NIÑO

Para niños ARGENTINOS  
un juguete ARGENTINO

Comisión día del niño

Escuchamos ideas  
para que dejen de ser ideas.

Para que se puedan concretar sus proyectos.  
En su vida familiar, profesional o empresarial.

BANCO  
CREDICOOP  
COOPERATIVO LIMITADO

La Banca Solidaria.